

ARCTIS NOVA PRO OMNI

PRODUCT INFORMATION GUIDE



TABLE OF CONTENTS

General	3
Product Overview	4
Setup	6
Charging	7
Power On/Off	8
Pairing	8
Bluetooth	9
GameHub Operation	10
Home Screen Options	10
Audio Options	12
Microphone Options	13
Audio Output Settings	14
Noise Control	15
Microphone	16
Perfect Fit	17
Speaker Plates	18
TRANSLATIONS	20
Deutsch	20
Español	24
Français	28
Italiano	31
Polski	35
Português (PT)	39
Português (BR)	43
日本語	47
简体中文	51
繁體中文	54
한국어	57
REGULATORY	62

GENERAL

PACKAGE CONTENTS

Arctis Nova Pro Omni Headset	USB-C to USB-A Cable x2 (1.5m)
Wireless GameHub	Microphone Pop Filter
Second Battery	Product Information Guide

SYSTEM COMPATIBILITY

Xbox Series X S, Xbox One	Nintendo Switch 1+2 (TV Mode)
PC	Mobile (with USB-C)
PlayStation 5, PlayStation 4	Mac

SOFTWARE

FOR PC – STEELSERIES GG

Download the SteelSeries GG Software to customize your experience using the Engine and Sonar modules. Sonar is a breakthrough in gaming sound, offering 200+ parametric sound presets for all your games and the ability to fully customize and mix your audio.

Note: For ChatMix on PC you must download Sonar.

Download now – steelseries.com/gg



FOR CONSOLE + MOBILE – ARCTIS COMPANION APP

Download the SteelSeries Arctis Companion App for iOS and Android to customize your settings and access 200+ additional sound presets tailored specifically for each game.



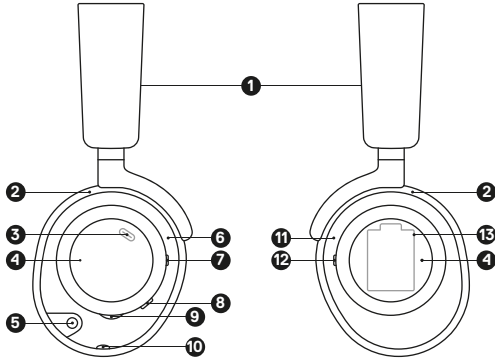


PRODUCT OVERVIEW

*Find accessories and replacement parts at steelseries.com/gaming-accessories
For replacement part instructions please visit support.steelseries.com

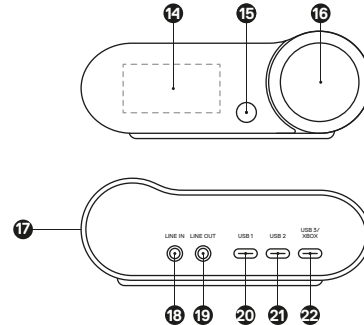
HEADSET

- | | |
|--|---|
| 1 Elastic Headband | 7 Power Button |
| 2 Premium Leatherette Ear Cushions * | 8 Microphone Mute Button |
| 3 Mobile Charging Jack
(Below the left Speaker Plate) | 9 Volume/Control Wheel |
| 4 Removable Speaker Plates * | 10 3.5 mm Audio Jack |
| 5 Retractable ClearCast Microphone | 11 Bluetooth Indicator LED |
| 6 Power Indicator LED | 12 Bluetooth Button |
| | 13 Swappable Battery
(Below the right Speaker Plate) |



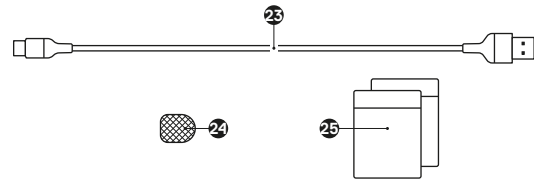
WIRELESS GAMEHUB

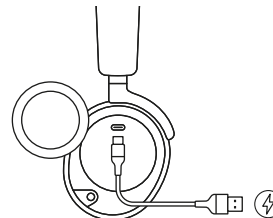
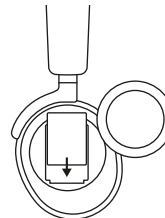
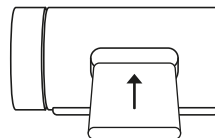
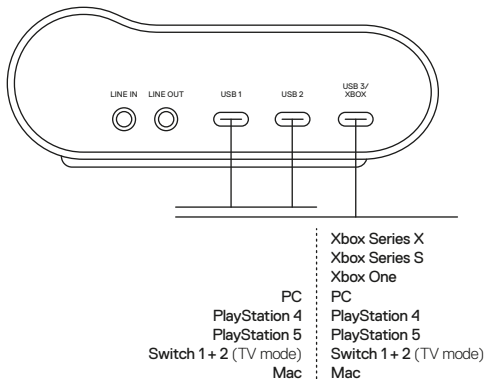
- | | |
|--------------------------|--------------------|
| 14 OLED Screen | 19 Line-Out Jack |
| 15 Secondary Button | 20 USB 1 Port |
| 16 Control Wheel | 21 USB 2 Port |
| 17 Battery Charging Slot | 22 USB 3/Xbox Port |
| 18 Line-In Jack | |



ACCESSORIES*

- | | |
|------------------------------|-----------------------------|
| 23 USB-C to USB-A Cable (x2) | 25 Lithium-Ion Battery (x2) |
| 24 Microphone Pop Filter | |







POWER ON/OFF

POWER

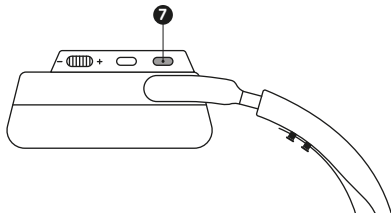
To power the headset on or off press and hold the **Power Button (7)** for 2 seconds.

PAIRING

The headset is already paired to the GameHub when it arrives. In the event you need to re-pair, open the GameHub menu, and navigate to the following:

Wireless → 2.4G → 2.4G Pairing

Next, while the headset is powered off, hold the **Power Button (7)** for 4 seconds until you hear a pairing sound effect and the light on the Headset's **Power Indicator LED (6)** flashes rapidly.



BLUETOOTH

BLUETOOTH POWER

Bluetooth can be powered on or off independently of the 2.4GHz wireless by pressing and holding the **Bluetooth Button (12)** for 1 second.

PAIRING

With Bluetooth off, press and hold the **Bluetooth Button (12)** for 4 seconds.

CONTROL

-  Answer/End Voice Call
Single · press the **Bluetooth Button (12)**
-  Play/Pause Music
Single · press the **Bluetooth Button (12)**
-  Skip Track
Double · press the **Bluetooth Button (12)**
-  Previous Track
Triple · press the **Bluetooth Button (12)**



GAMEHUB OPERATION

HOME SCREEN CONTROLS

- 1 Press and release the **Control Wheel (16)** or the Headset's **Volume/Control Wheel (9)** to toggle between Volume, SourceMix and ChatMix (PC and Xbox only / Software install required for PC use). SourceMix allows you to change the level between USB 1 and either USB 2 or USB 3. You can change this in the **OLED Screen (14)** menu.



- 2 Rotate the **Control Wheel (16)** or the Headset's **Volume/Control Wheel (9)** to adjust the selected parameter.



- 3 Press and hold the **Control Wheel (16)** or the Headset's **Volume/Control Wheel (9)** to bring up the main menu.



HOME SCREEN OPTIONS

Press and hold the **Secondary Button (15)** for 2 seconds to change your Home Screen view. Options are "Stereo" (default), EQ Presets, and Meters. You can also change this in the menu.

SYSTEM SETTING / DISPLAY / HOME SCREEN OPTIONS



MAIN MENU

- 1 Rotate the **Control Wheel (16)** or the Headset's **Volume/Control Wheel (9)** to cycle menu items.



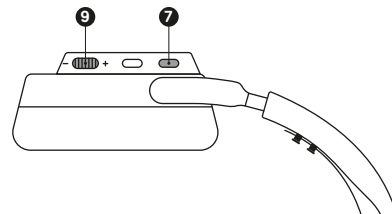
- 2 Press and release the **Control Wheel (16)** or the Headset's **Volume/Control Wheel (9)** to select.



- 3 Press and release the **Secondary Button (15)** or the Headset's **Power Button (7)** to move back in the menu.



When in the Menu, press and release the GameHub's **Control Wheel (16)** or the Headset's **Volume/Control Wheel (9)** for 1 second to quickly return to the Home Screen.





AUDIO OPTIONS

EQUALIZER 2.4G

Customize your 2.4G sound with included presets and adjustable 10-band EQ.

Get more fully parametric game EQ settings from GG or by downloading the mobile app!



EQUALIZER BLUETOOTH

Customize your Bluetooth sound with included presets and adjustable 10-band EQ.



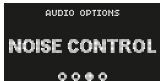
GAIN

Changes the maximum output level of the GameHub.



NOISE CONTROL

Turn ANC or Transparency On/Off. Select your ANC and Transparency Levels.



SYSTEM SOUNDS

Change your system sound volume.



MICROPHONE OPTIONS

SIDETONE

Select the amount of your own voice you wish to hear in your headphones.



MIC VOLUME

Optimize the level of the microphone for your system.



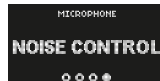
MIC EQUALIZER

Customize your mic sound with included presets or fully adjustable 10-band EQ.



MIC NOISE CANCELLING

Change the level of noise cancellation on your Boom mic.



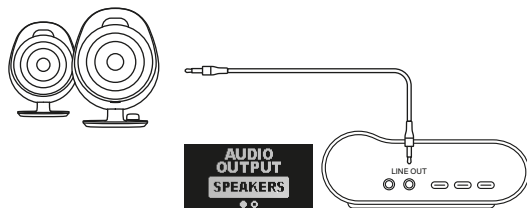


AUDIO OUTPUT SETTINGS

SPEAKERS

Play game and chat audio through a pair of external speakers.

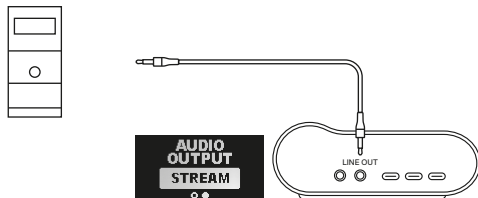
- 1 Connect a 3.5 mm cable (not included) from the GameHub's **Line-Out Jack (19)** to your speakers.
- 2 In the **OLED Screen (14)** Menu set the Line Out option to 'Speakers'.



STREAM

Mix your Main, Aux, and Mic audio together to send to a PC for streaming.

- 1 Connect a 3.5 mm cable (not included) from the GameHub's **Line-Out Jack (19)** to your stream PC's Soundcard input.
- 2 In the **OLED Screen (14)** Menu set the Line Out option to 'Stream'.
- 3 Adjust your custom mix via the Stream Mixer on the **OLED Screen (14)**.



NOISE CONTROL

ANC

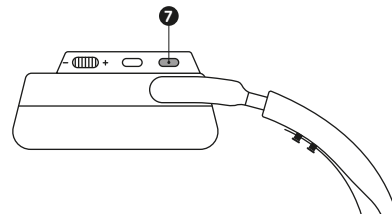
To toggle ANC On/Off, single press the Headset's **Power Button (7)**.

To adjust the strength of the ANC, use the OLED menu on the GameHub, or configure via the Arctis Companion App.

TRANSPARENCY

To toggle Transparency Mode On/Off, double press the Headset's **Power Button (7)**.

To adjust the strength of the Transparency, use the OLED menu on the GameHub, or configure via the Arctis Companion App.

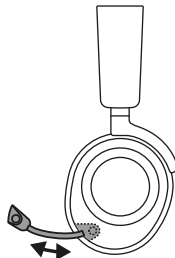




MICROPHONE

RETRACTABLE MICROPHONE

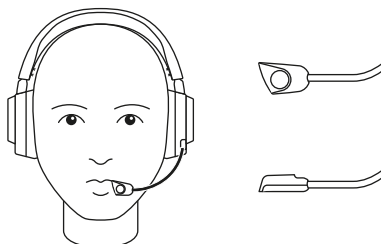
Out of the box, the **Retractable ClearCast Microphone (5)** is retracted. To use the microphone, slide it away from the headset until it reaches full extension.



POSITIONING

Position the **Retractable ClearCast Microphone (5)** close to the corner of your mouth with the front surface facing you.

Note: The microphone should not be used when retracted.



MICROPHONE MUTE

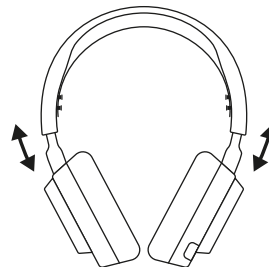
When the **Retractable ClearCast Microphone (5)** is retracted, it mutes automatically.

The **Microphone Mute Button (8)** is only functional with **Retractable ClearCast Microphone (5)** extended.

PERFECT FIT

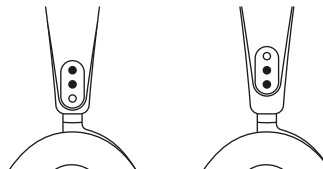
EARCUP ADJUSTMENT

Slide the Earcups up or down to change the overall height.



HEADBAND ADJUSTMENT

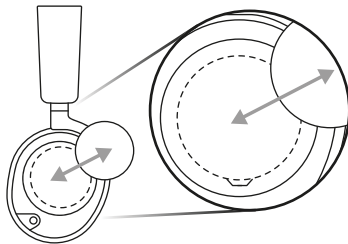
Change the position of the **Elastic Headband (1)** on one or both sides to achieve the desired tension and flex.





SPEAKER PLATES

The **Removable Speaker Plates (4)** are attached with magnets. To remove for replacement, place your fingernail in the groove at the bottom of the plate and gently lift.





TRANSLATIONS

DEUTSCH

ALLGEMEIN LIEFERUMFANG

Arctis Nova Pro Omni Headset
Wireless GameHub
Sekundärakku

USB-C- auf USB-A-Kabel x2 (1,5 m)
Mikrofon-Popschutz
Produkt-Informationshandbuch

KOMPATIBILITÄT

Xbox Series X|S, Xbox One
PC
PlayStation 5, PlayStation 4

Nintendo Switch 1+2 (TV-Modus)
Mobilgeräte (mit USB-C)
Mac

SOFTWARE

FÜR PC – STEELSERIES GG

Lade die SteelSeries GG-Software herunter, um Ihre Erfahrung mithilfe der Engine- und Sonar-Module anzupassen. Sonar ist eine Revolution in Sachen Gaming-Sound und bietet über 200 parametrische Sound-Presets für all deine Spiele sowie die Möglichkeit, deinen Sound vollständig anzupassen und zu mischen.

Hinweis: Für ChatMix auf dem PC musst du den Sonar herunterladen.

Jetzt herunterladen – steelseries.com/gg

FÜR KONSOLE UND MOBILGERÄTE – ARCTIS COMPANION APP

Lade die SteelSeries Arctis Companion App für iOS und Android herunter, um deine Einstellungen anzupassen und auf über 200 zusätzliche Sound-Presets zuzugreifen, die speziell auf jedes Spiel zugeschnitten sind.

PRODUKTÜBERSICHT

HEADSET

- | | |
|--|--|
| 1 Flexibler Kopfbügel | 7 Power-Taste |
| 2 Geräuschisolierende Ohrpolster mit Kunstlederbezug * | 8 Mikrofon-Stummschalttaste |
| 3 Mobiler Ladeanschluss (unter der linken Lautsprecherabdeckung) | 9 Lautstärkeregler/Steuerrad |
| 4 Abnehmbare Lautsprecherabdeckungen * | 10 3,5-mm-Audiobuchse |
| 5 Einziehbares ClearCast-Mikrofon | 11 Bluetooth LED-Anzeige |
| 6 Power-LED | 12 Bluetooth-Taste |
| | 13 Austauschbarer Akku (unter der rechten Lautsprecherabdeckung) |

WIRELESS GAMEHUB

- | | |
|-----------------------|--------------------------|
| 14 OLED-Anzeige | 19 Line-Out-Ausgang |
| 15 Sekundärregler | 20 USB 1-Anschluss |
| 16 Steuerrad | 21 USB 2-Anschluss |
| 17 Akku-Ladeanschluss | 22 USB 3-/Xbox-Anschluss |
| 18 Line-In-Eingang | |

ZUBEHÖR*

- | | |
|--------------------------------|----------------------------|
| 23 USB-C- auf USB-A-Kabel (x2) | 25 Lithium-Ionen-Akku (x2) |
| 24 Mikrofon-Popschutz | |

*Zubehör und Ersatzteile findest du unter steelseries.com/gaming-accessories
Für Anweisungen zu Ersatzteilen besuche bitte support.steelseries.com

EINRICHTUNG

ANSCHLÜSSE

Stecke einen **USB-C- auf USB-A-Kabel (23)** in den **USB 1-Anschluss (20)** und verbinde das andere Ende des Kabels mit deinem PC oder deiner Konsole. Alternativ kannst du ein zweites **USB-C- auf USB-A-Kabel (23)** aus dem **USB 2-Anschluss (21)** des GameHub in einen zweiten PC bzw. Konsole stecken. Du kannst auch ein drittes **USB-C-zu-USB-A-Kabel** aus dem **USB 3-/Xbox-Anschluss (22)** des GameHub an eine Xbox oder einen PC anschließen.

USB 3 kann entweder auf Xbox- oder PC-Support festgelegt werden; die Standardeinstellung ist Xbox. Das kannst du im Menü **OLED-Anzeige (14)** ändern.

Hinweise:

- USB 1-Audio wird entweder mit USB 2- oder USB 3-Audio gemischt; standardmäßig ist USB 3 ausgewählt. Das kannst du im Menü **OLED-Anzeige (14)** ändern.
- GG und SONAR werden nur über USB 1 unterstützt.
- Für eine volle Audioauflösung müssen Sie Soundeinstellungen in Windows möglicherweise auf 24 Bit/96 kHz festgelegt werden.

LADEVORGANG

LADE DES GAMEHUB

Um den sekundären **Lithium-Ionen-Akku (25)** zu laden, stecke ihn in den **Akku-Ladeanschluss (17)** des GameHub.

AKKUWECHSEL

Um den Akku zu wechseln, entferne zunächst die **Abnehmbare Lautsprecherabdeckungen (4)** auf der rechten Seite, in dem du sie mithilfe der Einkerbung an der Unterseite löst. Entferne anschließend den **Austauschbarer Akku (13)**, indem du ihn nach unten und dann nach außen drückst.

MOBILER LADEVORGANG

Über ein **USB-C- auf USB-A-Kabel (23)** kann das Headset auch unterwegs geladen werden. Entferne die **Abnehmbare Lautsprecherabdeckungen (4)** auf der linken Seite und verbinde dann das Kabel vom **Mobiler Ladeanschluss (3)** mit einer USB-Stromquelle.

EIN- UND AUSSCHALTEN

VERWENDUNG

Um das Headset ein- und auszuschalten, halte die **Power-Taste (7)** 2 Sekunden gedrückt.

KOPPELN

Das Headset ist bereits von Werk aus mit dem GameHub gekoppelt. Falls eine erneute Kopplung erforderlich ist, öffne dazu das Menü des GameHub und navigiere wie folgt durch das Menü:

Wireless → 2.4 G → 2.4 G Koppeln

Als Nächstes, während das Headset ausgeschaltet ist, drückst du die **Power-Taste (7)** 4 Sekunden lang, bis du einen Pairing-Soundeffekt hörst und die LED-Anzeige am **Power-LED (6)** des Headsets schnell blinkt.

BLUETOOTH

BLUETOOTH-NUTZUNG

Bluetooth kann unabhängig von der 2.4 GHz-Funkverbindung ein- oder ausgeschaltet werden, indem die **Bluetooth-Taste (12)** 1 Sekunde lang gedrückt wird.

KOPPELN

Wenn Bluetooth deaktiviert ist, drücke und halte die **Bluetooth-Taste (12)** 4 Sekunden lang.

STEUERUNG



- Anruf entgegennehmen/beenden
· **Bluetooth-Taste (12)** einmal drücken
- Musik abspielen/pausieren
· **Bluetooth-Taste (12)** einmal drücken
- Nächster Titel
· **Bluetooth-Taste (12)** zweimal drücken
- Vorheriger Titel
· **Bluetooth-Taste (12)** dreimal drücken

GAMEHUB-BEDIENUNG

STEUERELEMENTE AUF DEM STARTBILDSCHIRM

- 1 Drücke und lasse das **Steuerrad (16)** oder die **Lautstärkereglern/Steuerrad (9)** des Headsets los, um zwischen Lautstärkeregelung, SourceMix und ChatMix umzuschalten (verfügbar auf PC und Xbox, für PC ist entsprechende Software erforderlich).
Mit SourceMix kannst du die Lautstärke zwischen USB 1 und USB 2 oder USB 3 ändern. Das kannst du im Menü **OLED-Anzeige (14)** ändern.
- 2 Drehe das **Steuerrad (16)** oder den **Lautstärkereglern/Steuerrad (9)** des Headsets, um den ausgewählten Parameter einzustellen.
- 3 Drücke und halte das **Steuerrad (16)** oder den **Lautstärkereglern/Steuerrad (9)** des Headsets, um das Hauptmenü aufzurufen.

OPTIONEN AUF DEM STARTBILDSCHIRM

Halte die **Sekundärregler (15)** 2 Sekunden lang gedrückt, um deine Startbildschirm-Ansicht zu ändern. Optionen sind „Stereo“ (Standard), EQ-Presets und Messgeräte. Das kannst du im Menü auch ändern.

SYSTEMEINSTELLUNG / DISPLAY / OPTIONEN AUF DEM STARTBILDSCHIRM HAUPTMENÜ

- 1 Drehe das **Steuerrad (16)** oder den **Lautstärkereglern/Steuerrad (9)** des Headsets, um durch die Menüpunkte zu wechseln.
- 2 Drücke einmal kurz das **Steuerrad (16)** oder den **Lautstärkereglern/Steuerrad (9)** des Headsets und lass es wieder los, um eine Menüoption auszuwählen.
- 3 Drücke einmal kurz das **Sekundärregler (15)** oder den **Power-Taste (7)** des Headsets und lasse es los, um im Menü einen Schritt zurückzugehen.

Während das Menü geöffnet ist, drücke **Steuerrad (16)** am GameHub oder **Lautstärkereglern/Steuerrad (9)** am Headset 1 Sekunde lang, um schnell zum Startbildschirm zurückzukehren.

AUDIOEINSTELLUNGEN

EQUALIZER 2.4G

Passe den 2.4G-Sound anhand der Voreinstellungen und der Feineinstellungsoptionen des 10-Band-Equalizers nach Belieben an. Umfassendere parametrische Game-EQ-Einstellungen bietet GG oder die mobile App!

EQUALIZER BLUETOOTH

Passe den Bluetooth-Sound anhand der Voreinstellungen und der Feineinstellungsoptionen des 10-Band-Equalizers nach Belieben an.

VERSTÄRKER

Reguliert den maximalen Ausgangspegel des GameHub.

GERÄUSCHUNTERDRÜCKUNG

Schalte den ANC- oder Transparenz-Modus ein/aus. Wähle die ANC- und Transparenz-Stufen.

SYSTEMSOUNDS

Ändere die Lautstärke des Systemsounds.

MIKROFONOPTIONEN

SIDETONE-FUNKTION

Passe die Lautstärke der Wiedergabe deiner eigenen Stimme über deine Kopfhörer an.

MIKROFON-LAUTSTÄRKE

Stelle die optimale Lautstärke des Mikrofons für dein System ein.

MIC-EQUALIZER

Passe den Mikrofon-Sound anhand der Voreinstellungen nach Belieben an oder nutze die Feineinstellungsoptionen des 10-Band-Equalizers.

MIKROFON-GERÄUSCHUNTERDRÜCKUNG

Ändere die Stufe der Geräuschunterdrückung an deinem Boom-Mikrofon.

AUDIOAUSGABE-EINSTELLUNGEN

LAUTSPRECHER

So kannst du die Wiedergabe von Spiele- und Chat-Audio über zwei externe Lautsprecher aktivieren:

- 1 Verbinde ein 3,5-mm-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten) vom **Line-Out-Ausgang (19)** des GameHub mit deinen Lautsprechern.
- 2 Ändere im Menü der **OLED-Anzeige (14)** die Line-Out-Option auf „Lautsprecher“.

STREAMING

Mixe dein Primär-, Aux- und Mikrofon-Audio zusammen, um es zum Streamen an deinen PC zu senden.

- 1 Verbinde ein 3,5-mm-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten) vom **Line-Out-Ausgang (19)** des GameHub mit dem Soundcard-Eingang deines Streaming-PCs.
- 2 Ändere im Menü der **OLED-Anzeige (14)** die Line-Out-Option auf „Stream“.
- 3 Passe den Audiomix über den Stream Mixer auf der **OLED-Anzeige (14)** nach deinen Vorlieben an.

GERÄUSCHUNTERDRÜCKUNG

ANC

Um ANC zu ein-/auszuschalten, drücke die **Power-Taste (7)** des Headsets.

Zum die ANC-Stärke anzupassen, verwende das OLED-Menü des GameHub oder konfiguriere sie über die Arctis Companion App.

TRANSPARENCY-MODUS

Um den Transparency-Modus ein-/auszuschalten, drücke die **Power-Taste (7)** des Headsets zweimal.

Zum die Transparenzstärke anzupassen, verwende das OLED-Menü des GameHub oder konfiguriere sie über die Arctis Companion App.

MIKROFON

EINZIEHBARES MIKROFON

Wenn du das Headset zum ersten Mal aus der Verpackung nimmst, ist das **Einziehbares ClearCast-Mikrofon (5)** eingezogen. Wenn du das Mikrofon aktivieren willst, musst du es vollständig aus dem Headset herausziehen.

POSITIONIERUNG

Positioniere das **Einziehbares ClearCast-Mikrofon (5)** nahe an deinem Mundwinkel, mit der Vorderseite Richtung Gesicht.

Hinweis: Das Mikrofon sollte nicht verwendet werden, wenn es eingefahren ist.

MIKROFON-STUMMSCHALTUNG

Wenn du das **Einziehbares ClearCast-Mikrofon (5)** eingefahren ist, wird es automatisch stummgeschaltet.

Das **Mikrofon-Stummschaltaste (8)** funktioniert nur, wenn das **Einziehbares ClearCast-Mikrofon (5)** ausgefahren ist.

PERFEKTE PASSFORM

ANPASSEN DER OHRMUSCHELN

Schiebe die Ohrmuscheln nach oben oder unten, bis die gewünschte Höhe erreicht ist.

ANPASSUNG DES KOPFBÜGELS





Ändere die Position des **Flexibler Kopfbügel (1)** auf einer oder beiden Seiten, um den gewünschten Druck und die bevorzugte Flexibilität zu einzustellen.

LAUTSPRECHERABDECKUNGEN

Die **Abnehmbare Lautsprecherabdeckungen (4)** sind magnetisch. Um die Abdeckungen auszutauschen, führe deinen Fingernagel in die Rille an der Unterseite der Abdeckung ein und hebe sie vorsichtig an.

ESPAÑOL

GENERALIDADES

CONTENIDO DEL PAQUETE

Auriculares Arctis Nova Pro Omni	Cable USB-C a USB-A x2 (1,5 m)
GameHub inalámbrico	Filtro antipop para micrófono
Batería de repuesto	Guía de información sobre el producto

COMPATIBILIDAD DEL SISTEMA

Xbox Series X/S, Xbox One	Nintendo Switch 1+2 (modo TV)
PC	Dispositivos móviles (con USB-C)
PlayStation 5, PlayStation 4	Mac

SOFTWARE

PARA PC – STEELSERIES GG

Descarga el software SteelSeries GG para personalizar tu experiencia mediante los módulos Engine y Sonar. Sonar constituye un gran avance en el sonido gaming, ya que ofrece más de 200 preajustes de audio paramétricos para todos tus juegos y la posibilidad de personalizar y combinar completamente el audio.

Aviso: Para ChatMix en PC debes descargar Sonar.

Descargar ahora – steelseries.com/gg

PARA CONSOLAS Y DISPOSITIVOS MÓVILES – ARCTIS COMPANION APP

Descarga la aplicación SteelSeries Arctis Companion App para iOS y Android y personaliza la configuración y accede a más de 200 preajustes de audio adicionales diseñados específicamente para cada juego.

RESUMEN DEL PRODUCTO

AURICULARES

1 Diadema elástica	7 Botón de encendido
2 Almohadillas de polipiel prémium para aislamiento sonoro *	8 Botón para silenciar el micrófono
3 Conector para carga móvil (debajo a la izquierda de la placa del altavoz)	9 Control del volumen/perilla
4 Placas desmontables *	10 Conector audio de 3,5 mm
5 Micrófono retráctil ClearCast	11 Indicador LED de Bluetooth
6 Led indicador de alimentación	12 Botón Bluetooth
	13 Batería intercambiable (debajo a la derecha de la placa del altavoz)

GAMEHUB INALÁMBRICO

14 Pantalla OLED	19 Conector de salida de línea
15 Botón secundario	20 Puerto USB 1
16 Rueda de control	21 Puerto USB 2
17 Ranura para la carga de la batería	22 Puerto USB 3 / Xbox
18 Conector de entrada de línea	

ACCESORIOS*

23 Cable USB-C a USB-A (x2)	25 Batería de ion de litio (x2)
24 Filtro antipop para micrófono	

* Encuentra accesorios y recambios en steelseries.com/gaming-accessories
Para instrucciones sobre las piezas de recambio visita support.steelseries.com

CONFIGURACIÓN

CONEXIONES

Enchufa un **Cable USB-C a USB-A (23)** al **Puerto USB 1 (20)** y conecta el otro extremo a tu ordenador o consola. También puedes conectar un segundo **Cable USB-C a USB-A (23)** desde el **Puerto USB 2 (21)** del GameHub a un segundo PC o consola. Opcionalmente, conecta un tercer cable USB-C a USB-A desde el **Puerto USB 3 / Xbox (22)** del GameHub a una Xbox o PC.

La conexión USB 3 se puede configurar para Xbox o PC; por defecto está configurada para Xbox. Puedes modificar esta opción en el menú **Pantalla OLED (14)**.

Notas:

- El audio de USB 1 se mezcla con el audio de USB 2 o USB 3; por defecto está seleccionada la opción USB 3. Puedes modificar esta opción en el menú **Pantalla OLED (14)**.
- GG y SONAR solo funcionan en USB 1.
- Para alcanzar la máxima resolución de audio, es posible que las propiedades de sonido de Windows deban establecerse en 24 bit/96 kHz.

CARGANDO

CARGA DE GAMEHUB

Para cargar la segunda **Batería de ion de litio (25)** colócala en el **Ranura para la carga de la batería (17)** del GameHub.

CARGAR BATERÍAS

Para cargar la batería, en primer lugar se debe extraer **Placas desmontables (4)** del lado derecho levantándola desde la ranura en la parte baja. Después, retira la **Batería intercambiable (13)** empujándola hacia abajo y hacia afuera para que se suelte.

CARGA MÓVIL

Se puede utilizar un **Cable USB-C a USB-A (23)** para cargar los auriculares sobre la marcha. Separa el **Placas desmontables (4)** de la parte izquierda y conecta el cable desde el **Conector para carga móvil (3)** a una fuente de alimentación USB.

ENCENDER/APAGAR

ALIMENTACIÓN

Para encender o apagar los auriculares, mantén pulsado el

Botón de encendido (7) durante 2 segundos.

EMPAREJAMIENTO

El auricular se entrega ya emparejado con el GameHub. En caso de que tengas que volver a emparejarlo, abre el menú GameHub y navega a:

Inalámbrico → 2.4G → Emparejamiento 2.4G

A continuación, con los auriculares apagados, mantén pulsado el **Botón de encendido (7)** durante 4 segundos hasta que escuches un efecto de sonido de emparejamiento y la luz de **Led indicador de alimentación (6)** de los auriculares parpadee rápidamente.

BLUETOOTH

ALIMENTACIÓN BLUETOOTH

El Bluetooth se puede encender o apagar independientemente del inalámbrico de 2,4 GHz manteniendo pulsado el **Botón Bluetooth (12)** durante 1 segundo.

EMPAREJAMIENTO

Con el Bluetooth apagado, pulsa y mantén pulsado el **Botón Bluetooth (12)** durante 4.

CONTROL

Responder/finalizar llamada de voz

Pulsar una vez el **Botón Bluetooth (12)**

Reproducir/pausar música

pulsar una vez el **Botón Bluetooth (12)**



Saltar pista
pulsar dos veces ·· **Botón Bluetooth (12)**

Pista anterior
Pulsar tres veces ··· **Botón Bluetooth (12)**

FUNCIONAMIENTO DE GAMEHUB

CONTROLES DE LA PANTALLA DE INICIO

- 1 Pulsa y suelta la **Rueda de control (16)** o la **Control del volumen/perilla (9)** del auricular para alternar entre volumen, SourceMix y ChatMix (solo para PC y Xbox / se necesita instalación de software para uso en PC).
SourceMix te permite cambiar el nivel entre USB 1 y USBTÚ2 o USB 3.
Puedes modificar esta opción en el menú **Pantalla OLED (14)**.
- 2 Gira la **Rueda de control (16)** o la **Control del volumen/perilla (9)** del auricular para ajustar el parámetro seleccionado.
- 3 Pulsa y mantén pulsada la **Rueda de control (16)** o la **Control del volumen/perilla (9)** del auricular para recuperar el menú principal.

OPCIONES DE LA PANTALLA DE INICIO

Pulsa y mantén pulsado **Botón secundario (15)** durante 2 segundos para cambiar la vista de la pantalla de inicio. Las opciones son "Stereo" (por defecto), preajustes de ecualizador y medidores. También puedes modificar esta opción en el menú.

OPCIONES DE CONFIGURACIÓN DEL SISTEMA / VISUALIZACIÓN / PANTALLA DE INICIO

MENÚ PRINCIPAL

- 1 Gira la **Rueda de control (16)** o la **Control del volumen/perilla (9)** de los auriculares para desplazarte por los puntos del menú.
- 2 Pulsa y suelta la **Rueda de control (16)** o la **Control del volumen/perilla (9)** de los auriculares para seleccionar.
- 3 Pulsa y suelta la **Botón secundario (15)** o la **Botón de encendido (7)** de los auriculares para retroceder por el menú.

Cuando estés en el menú, pulsa y suelta la **Rueda de control (16)** del GameHub o la **Control del volumen/perilla (9)** de los auriculares durante 1 segundo para volver rápidamente a la pantalla de inicio.

OPCIONES DE AUDIO

ECUALIZADOR 2.4G

Personaliza tu sonido 2.4G con los preajustes incorporados y el ecualizador de 10 bandas configurable.

Disfruta de más ajustes paramétricos de ecualizador de juego a través de GG o descargando la aplicación móvil.

ECUALIZADOR BLUETOOTH

Personaliza tu sonido Bluetooth con los preajustes incorporados y el ecualizador de 10 bandas configurable.

GANANCIA

Modifica el nivel máximo de salida del GameHub.

CONTROL DE RUIDO

Activa o desactiva la cancelación activa de ruido o la transparencia.
Selecciona la cancelación activa de ruido y los niveles de transparencia.

SONIDOS DEL SISTEMA

Cambia el volumen de sonido del sistema.

OPCIONES DE MICRÓFONO

SIDETONE

Selecciona cuánto quieres oír de tu propia voz en los auriculares.

VOLUMEN DEL MICRÓFONO

Optimiza el nivel del micrófono para tu sistema.

ECUALIZADOR DE MICRÓFONO

Personaliza el sonido del micrófono con los preajustes incorporados o con el ecualizador de 10 bandas totalmente configurable.

CANCELACIÓN DE RUIDO DEL MICRÓFONO

Cambia el nivel de cancelación de ruido del micrófono de brazo.

AJUSTES DE SALIDA DE AUDIO

ALTAVOCES

El audio del juego y el chat se oyen a través de un par de altavoces externos.

- 1 Conecta un cable de 3,5 mm (no incluido) desde el **Conector de salida de línea (19)** del GameHub a tus altavoces.
- 2 En el **Pantalla OLED (14)** selecciona la opción salida de línea «Altavoces».

STREAM

Mezcla los audios principal, auxiliar y micrófono para así enviar a un PC para streaming.

- 1 Conecta un cable de 3,5 mm (no incluido) desde el **Conector de salida de línea (19)** del GameHub a la entrada de la tarjeta de audio de tu PC para el streaming.
- 2 En el menú **Pantalla OLED (14)** selecciona la opción salida de línea «Altavoces».
- 3 Configura tu mezcla personal a través del Stream Mixer en la **Pantalla OLED (14)**.

CONTROL DE RUIDO

CCR

Para alternar entre activar/desactivar la CR pulsa el **Botón de encendido (7)** del auricular.

Para ajustar la intensidad de la CR, utiliza el menú OLED del GameHub o realiza la configuración mediante la aplicación Arcsis Companion App.

TRANSPARENCIA

Para activar o desactivar el modo Transparencia, pulsa dos veces el **Botón de encendido (7)** del auricular.

Para ajustar la intensidad de la Transparencia, utiliza el menú OLED del GameHub o realiza la configuración mediante la aplicación Arcsis Companion App.

MICRÓFONO

MICRÓFONO RETRÁCTIL

El **Micrófono retráctil ClearCast (5)** se suministra plegado. Para utilizar el micrófono, extiéndelo hasta que alcance la longitud máxima.

COLOCACIÓN

Coloca el **Micrófono retráctil ClearCast (5)** cerca de la comisura de los labios con la superficie frontal apuntando hacia ti.

Aviso: El micrófono no se debe utilizar cuando está plegado.

SILENCIAMIENTO DEL MICRÓFONO

Cuando se repliega el **Micrófono retráctil ClearCast (5)**, se silencia automáticamente.

El **Botón para silenciar el micrófono (8)** solo funciona con el **Micrófono retráctil ClearCast (5)** extendido.

AJUSTE PERFECTO

AJUSTE DE LOS AURICULARES

Sube o baja los auriculares para cambiar su altura en conjunto.

AJUSTE DE DIADEMA

Cambia la posición de la **Diadema elástica (1)** en uno o en ambos lados para que logres la tensión y flexibilidad que buscas.

PLACAS

Las **Placas desmontables (4)** están fijadas por imanes. Para retirarlas, coloca la uña en la ranura de la parte baja de la placa y levántala suavemente.



FRANÇAIS

GÉNÉRALITÉS

CONTENU DE L'EMBALLAGE

Casque Arctis Nova Pro Omni
GameHub sans fil
Deuxième batterie

Câble USB-C vers USB-A x2 (1,5 m)
Filtre anti-pop pour microphone
Guide d'information sur le produit

COMPATIBILITÉ SYSTÈME

Xbox Series X|S, Xbox One
PC

Nintendo Switch 1+2 (mode TV)
Mobile (avec USB-C)

Playstation 5, Playstation 4

Mac

LOGICIEL

POUR PC – STEELSERIES GG

Téléchargez le logiciel SteelSeries GG pour personnaliser votre expérience en utilisant les modules Engine et Sonar. Sonar est une percée dans le son gaming, plus de 200 pré-réglages sonores paramétriques pour tous vos jeux et la capacité de pleinement personnaliser et mixer votre audio.

Remarque : Pour ChatMix sur PC, vous devez télécharger Sonar.

Télécharger maintenant – steelseries.com/gg

POUR CONSOLE + MOBILE – ARCTIS COMPANION APP

Téléchargez la SteelSeries Arctis Companion App pour iOS et Android pour personnaliser vos paramètres et accéder à plus de 200 pré-réglages son additionnels adaptés spécifiquement à chaque jeu.

PRÉSENTATION DU PRODUIT

CASQUE AUDIO

- | | |
|--|--|
| 1 Bandeau élastique | 7 Bouton d'alimentation |
| 2 Coussinets pour oreilles en similicuir de qualité supérieure * | 8 Bouton de sourdine du microphone |
| 3 Prise de chargement mobile (sous la plaque de l'écouteur gauche) | 9 Molette de volume/contrôle |
| 4 Plaques d'écouteurs amovibles * | 10 Prise audio 3,5 mm |
| 5 Microphone ClearCast rétractable | 11 Voyant Bluetooth LED |
| 6 Voyant d'alimentation LED | 12 Bouton Bluetooth |
| | 13 Batterie remplaçable (sous la plaque de l'écouteur droit) |

GAMEHUB SANS FIL

- | | |
|--|-----------------------------|
| 14 Écran OLED | 19 Prise de sortie de ligne |
| 15 Bouton secondaire | 20 Port USB 1 |
| 16 Molette de contrôle | 21 Port USB 2 |
| 17 Logement de recharge de la batterie | 22 Port USB 3 / Xbox |
| 18 Prise d'entrée de ligne | |

ACCESSOIRES *

- | | |
|------------------------------------|------------------------------|
| 23 Câble USB-C vers USB-A (x2) | 25 Batterie lithium-ion (x2) |
| 24 Filtre anti-pop pour microphone | |

* Trouvez des accessoires et des parties de rechange sur steelseries.com/gaming-accessories
Pour des instructions relatives aux pièces de rechange, veuillez visiter support.steelseries.com

CONFIGURATION

CONNEXIONS

Branchez un **Câble USB-C vers USB-A (23)** à la **Port USB 1 (20)**, et connectez l'autre extrémité à votre PC ou à votre console. En option, connectez un deuxième **Câble USB-C vers USB-A (23)** de la **Port USB 2 (21)** du GameHub à un second PC ou une seconde console. En option, connectez un troisième câble USB-C vers

USB-A de la **Port USB 3 / Xbox (22)** du GameHub à une Xbox ou un PC.

L'USB 3 peut être réglé sur un support soit Xbox soit PC, par défaut il est réglé sur Xbox. Vous pouvez changer cela dans le menu **Écran OLED (14)**.

Remarques :

- L'audio USB 1 est mixé avec l'audio soit USB 2, soit USB 3, par défaut l'USB 3 est sélectionné. Vous pouvez changer cela dans le menu **Écran OLED (14)**.
- GG et SONAR sont pris en charge uniquement sur l'USB 1
- Pour atteindre la pleine résolution audio, les propriétés son Windows peuvent nécessiter d'être réglées à 24bit / 96 kHz.

RECHARGE

CHARGEMENT GAMEHUB

Pour recharger la deuxième **Batterie lithium-ion (25)**, placez-le dans le **Logement de recharge de la batterie (17)** du GameHub.

CHANGEMENT DE LA BATTERIE

Pour changer la batterie, retirez d'abord la **Plaques d'écouteurs amovibles* (4)** du côté droit en la soulevant de la rainure située sur le fond. Retirez ensuite la **Batterie remplaçable (13)** en la poussant vers le bas et vers l'extérieur pour la libérer.

CHARGEMENT MOBILE

Un **Câble USB-C vers USB-A (23)** peut être utilisé pour recharger le casque lors de vos déplacements. Retirez la **Plaques d'écouteurs amovibles* (4)** de la partie gauche, et connectez le câble de la **Prise de chargement mobile (3)** à une source d'alimentation USB.

ALLUMER / ÉTEINDRE

ALIMENTATION

Appuyez sur le **Bouton d'alimentation (7)** et maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes pour allumer ou éteindre le casque.

APPARIAGE

À son arrivée, le casque est déjà appairé au GameHub. Dans le cas où vous devez procéder à un nouvel appairage, ouvrez le menu du GameHub et naviguez jusqu'à ce qui suit.

Sans fil → 2,4 G → Appairage 2,4 G

Ensuite, tandis que le casque est éteint, maintenez le bouton **Bouton d'alimentation (7)** enfoncé pendant 4 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un effet sonore d'appairage et que le voyant **Voyant d'alimentation LED (6)** du casque clignote rapidement.

BLUETOOTH

ALIMENTATION BLUETOOTH

La technologie Bluetooth peut être activée ou désactivée indépendamment de la technologie sans fil 2,4 GHz en appuyant sur le **Bouton Bluetooth (12)** pendant 1 seconde.

APPARIAGE

Lorsque la fonction Bluetooth est désactivée, maintenez le **Bouton Bluetooth (12)** enfoncé pendant 4 secondes.

CONTRÔLE

Répondre à/terminer un appel vocal – Une seule fois - appuyez sur le **Bouton Bluetooth (12)**

Lecture/pause d'un titre musical – Une seule fois - appuyez sur le **Bouton Bluetooth (12)**

Sauter une piste

Appuyez deux .. fois sur le **Bouton Bluetooth (12)**

Piste précédente

Appuyez trois ... fois sur le **Bouton Bluetooth (12)**

FONCTIONNEMENT GAMEHUB

CONTRÔLES ÉCRAN D'ACCUEIL

- 1 Appuyez et relâchez la **Molette de contrôle (16)** ou la **Molette de volume/contrôle**





(9) du casque pour basculer entre Volume, SourceMix et ChatMix (PC et Xbox uniquement / Nécessite l'installation du logiciel pour usage sur PC). SourceMix vous permet de changer le niveau entre l'USB 1 et soit l'USB 2, soit l'USB 3. Vous pouvez changer cela dans le menu **Écran OLED (14)**.

- 2 Tournez la **Molette de contrôle (16)** ou le **Molette de volume/contrôle (9)** du casque pour régler le paramètre sélectionné.
- 3 Appuyez et maintenez la **Molette de contrôle (16)** ou la **Molette de volume/contrôle (9)** du casque pour faire apparaître le menu principal.

OPTIONS ÉCRAN D'ACCUEIL

Appuyez et maintenez le **Bouton secondaire (15)** pendant 2 secondes pour changer votre vision de l'écran d'accueil. Les options sont « Stéréo » (par défaut), pré-réglages égaliseur, et mètres. Vous pouvez aussi changer cela dans le menu.

RÉGLAGES SYSTÈME / AFFICHAGE / OPTIONS ÉCRAN D'ACCUEIL

MENU PRINCIPAL

- 1 Tournez la **Molette de contrôle (16)** ou la **Molette de volume/contrôle (9)** du casque pour faire défiler les éléments du menu.
- 2 Appuyez et relâchez le **Molette de contrôle (16)** ou le **Molette de volume/contrôle (9)** du casque pour sélectionner.
- 3 Appuyez et relâchez le **Bouton secondaire (15)** ou le **Bouton d'alimentation (7)** du casque pour revenir en arrière dans le menu.

Lorsque vous êtes dans le menu, appuyez et relâchez le **Molette de contrôle (16)** du GameHub ou le **Molette de volume/contrôle (9)** du casque pendant 1 seconde pour retourner rapidement à l'écran d'accueil.

OPTIONS AUDIO

ÉGALISEUR 2,4 G

Personnalisez votre son 2,4 G avec les pré-réglages inclus et l'égaliseur 10 bandes ajustable. Accédez à davantage de réglages égaliseur pleinement paramétriques depuis GG ou en téléchargeant l'app mobile !

ÉGALISEUR BLUETOOTH

Personnalisez votre son Bluetooth avec les pré-réglages inclus et l'égaliseur 10 bandes ajustable

GAIN

Modifie le niveau de sortie maximum du GameHub.

CONTRÔLE DU BRUIT

Activez ou désactivez l'ANC ou la transparence. Sélectionnez vos niveaux d'ANC et de transparence.

SONS SYSTÈME

Changez le volume sonore de votre système.

OPTIONS DE MICROPHONE

SIDETONE

Sélectionnez le volume de votre propre voix que vous souhaitez entendre dans votre casque.

VOLUME DU MICRO

Optimise le niveau du microphone pour votre système.

ÉGALISEUR MICRO

Personnalisez votre son micro avec les pré-réglages inclus ou l'égaliseur 10 bandes entièrement ajustable

ÉLIMINATION DU BRUIT DU MICRO

Changez le niveau d'élimination du bruit de façon indépendante sur votre micro à bras.

PARAMÈTRES DE SORTIE AUDIO

HAUT-PARLEURS

Diffusez l'audio des jeux et des chats via une paire de haut-parleurs externes.

- 1 Connectez un câble de 3,5 mm (non inclus) de la **Prise de sortie de ligne (19)** du GameHub à vos haut-parleurs.
- 2 Dans le menu **Écran OLED (14)**, réglez l'option Sortie ligne sur « Haut-parleurs ».

STREAM

Mixez votre audio principal, auxiliaire et micro ensemble pour l'envoyer à un PC pour le streaming.

- 1 Connectez un câble de 3,5 mm (non inclus) de la **Prise de sortie de ligne (19)** du GameHub à l'entrée Carte son de votre PC de streaming.
- 2 Dans le menu **Écran OLED (14)**, réglez l'option Sortie ligne sur « Stream ».
- 3 Ajustez votre mixage personnalisé via le Stream Mixer sur l'**Écran OLED (14)**.

CONTRÔLE DU BRUIT

ANC

Pour activer/désactiver l'ANC, appuyez une fois sur le **Bouton d'alimentation (7)** du casque.

Pour ajuster la force de l'ANC, utilisez le menu OLED sur le GameHub, ou configurez-la via l'Arctis Companion App.

TRANSPARENCE

Pour activer/désactiver le mode transparence, appuyez deux fois sur le **Bouton d'alimentation (7)** du casque.

Pour ajuster la force de la transparence, utilisez le menu OLED sur le GameHub, ou configurez-la via l'Arctis Companion App.

MICROPHONE

MICROPHONE RÉTRACTABLE

À la sortie de l'emballage, le **Microphone ClearCast rétractable (5)** est rétracté. Pour utiliser le microphone, faites-le glisser en l'éloignant du casque jusqu'à ce qu'il atteigne sa pleine extension.

POSITIONNEMENT

Positionnez le **Microphone ClearCast rétractable (5)** près du coin de votre bouche, la surface avant vous faisant face.

Remarque : le microphone ne doit pas être utilisé lorsqu'il est rétracté.

MISE EN SOURDINE DU MICROPHONE

Quand le **Microphone ClearCast rétractable (5)** est rétracté, il se met automatiquement en mode silencieux.

Le **Bouton de sourdine du microphone (8)** ne fonctionne qu'avec le **Microphone ClearCast rétractable (5)** étendu.

AJUSTEMENT PARFAIT

RÉGLAGE DES ÉCOUTEURS

Faites glisser les écouteurs vers le haut ou vers le bas pour modifier la hauteur totale.

RÉGLAGE DU BANDEAU POUR LA TÊTE

Modifiez la position du **Bandeau élastique (1)** d'un ou des deux côtés pour obtenir la tension et la souplesse souhaitées.

PLAQUES D'ÉCOUTEURS

Les **Plaques d'écouteurs amovibles* (4)** sont fixées par des aimants. Pour les retirer afin de les remplacer, placez votre ongle dans la rainure située au bas de la plaque et soulevez doucement.

ITALIANO

GENERALITÀ

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Cuffie Arctis Nova Pro Omni

Gamehub wireless



Batteria di riserva

Cavo da USB-C a USB-A x2 (1,5 m)

COMPATIBILITÀ DEL SISTEMA

Xbox Series X|S, Xbox One

PC

PlayStation 5, PlayStation 4

SOFTWARE

PER PC – STEELSERIES GG

Scarica il software SteelSeries GG per personalizzare la tua esperienza utilizzando i moduli Engine e Sonar. Sonar è un'innovazione nel campo dell'audio dei videogiochi, che offre oltre 200 preset sonori parametrici per tutti i giochi e la possibilità di personalizzare e mixare completamente l'audio.

Nota: Per ChatMix su PC è necessario scaricare Sonar.

Scarica ora - steelseries.com/gg

PER CONSOLE + CELLULARE - APP ARCTIS COMPANION

Scarica l'app SteelSeries Arctis Companion, per iOS e Android per personalizzare le impostazioni e accedere a oltre 200 preset sonori aggiuntivi personalizzati per ogni gioco.

PANORAMICA SUL PRODOTTO

CUFFIE

- | | |
|--|---|
| 1 Archetto elastico | 8 Pulsante di mute sul microfono |
| 2 Padiglioni premium in similpelle * | 9 Rotella per volume/controllo |
| 3 Jack di ricarica mobile
(sotto la piastra dell'altoparlante sinistro) | 10 Jack audio da 3,5 mm |
| 4 Piastre degli altoparlanti rimovibili * | 11 Indicatore LED Bluetooth |
| 5 Microfono ClearCast retrattile | 12 Pulsante Bluetooth |
| 6 LED indicatore di accensione | 13 Batteria sostituibile
(sotto la piastra dell'altoparlante destro) |
| 7 Pulsante di accensione | |

GAMEHUB WIRELESS

- | | |
|---|-------------------------|
| 14 Schermo OLED | 19 Jack linea in uscita |
| 15 Pulsante secondario | 20 1 porta USB |
| 16 Rotella di controllo | 21 2 porte USB |
| 17 Scomparto per la ricarica della batteria | 22 Porta USB 3 / Xbox |
| 18 Jack linea in ingresso | |

ACCESSORI*

- | | |
|-------------------------------|-------------------------------------|
| 23 Cavo da USB-C a USB-A (x2) | 25 Batteria agli ioni di litio (x2) |
| 24 Filtro pop del microfono | |

*Trovare gli accessori e i ricambi su steelseries.com/gaming-accessories
Per le istruzioni sui ricambi visita support.steelseries.com

CONFIGURAZIONE

COLLEGAMENTI

Inserisci un **Cavo da USB-C a USB-A (23)** nel **1 porta USB (20)**, e collega l'altra estremità al tuo PC o alla tua console. In alternativa, collega un secondo **Cavo da USB-C a USB-A (23)** dal **2 porte USB (21)** del GameHub a un secondo PC o a una console. Se vuoi, puoi collegare un terzo cavo da USB-C a USB-A dall'**Porta USB 3 / Xbox (22)** e del GameHub a una Xbox o a un PC.

L'USB 3 può essere impostato sul supporto Xbox o PC; per impostazione predefinita è impostato su Xbox. Puoi modificare questa impostazione nel menu **Schermo OLED (14)**.

NOTE:

- L'audio USB 1 viene mixato con l'audio USB 2 o USB 3; per impostazione predefinita è selezionato l'audio USB 3. Puoi modificare questa impostazione nel menu **Schermo OLED (14)**.

Filtro pop del microfono

Guida alle informazioni sul prodotto

Nintendo Switch 1+2 (modalità TV)

Cellulare (con USB-C)

Mac

- GG e SONAR sono supportati solo su USB 1
- Per ottenere una risoluzione audio completa, potrebbe essere necessario impostare le proprietà audio di Windows su 24 bit / 96 kHz.

RICARICA

RICARICA DI GAMEHUB

Per caricare la seconda **Batteria agli ioni di litio (25)**, mettila nello **Scomparto per la ricarica della batteria (17)** di GameHub.

COME CAMBIARE LE BATTERIE

Per cambiare la batteria, rimuovere prima il lato destro **Piastre degli altoparlanti rimovibili (4)** sollevandolo dalla scanalatura sul fondo. Poi rimuovi la **Batteria sostituibile (13)** spingendo verso il basso e verso l'esterno per rilasciarla.

RICARICA IN MOBILITÀ

Un **Cavo da USB-C a USB-A (23)** può essere usato per caricare le cuffie mentre sei in giro. Rimuovi il lato sinistro **Piastre degli altoparlanti rimovibili (4)** e collega il cavo proveniente dal **Jack di ricarica mobile (3)** a una fonte di alimentazione USB.

ACCENSIONE/SPEGNIMENTO

ALIMENTAZIONE

Tieni premuto il **Pulsante di accensione (7)** per 2 secondi per accendere/spegnere le cuffie.

ASSOCIAZIONE

Le cuffie sono già state preventivamente associate al GameHub. Nel caso in cui sia necessario effettuare una nuova associazione, aprire il menu GameHub e andare su: Wireless → 2.4G → 2.4G Pairing (Associazione 2,4 G)

Poi, mentre le cuffie sono spente, tieni premuto il **Pulsante di accensione (7)** per 4 secondi finché non senti un suono di accoppiamento e la luce sull'**LED indicatore di accensione (6)** lampeggia velocemente.

BLUETOOTH

ALIMENTAZIONE BLUETOOTH

Il Bluetooth può essere acceso/spento indipendentemente dal wireless 2.4 GHz premendo e tenendo premuto il **Pulsante Bluetooth (12)** per 1 secondo.

ASSOCIAZIONE

Con il Bluetooth spento, tieni premuto **Pulsante Bluetooth (12)** per 4 secondi.

CONTROLLO

Risposta/fine chiamata vocale

Premere - una volta il **Pulsante Bluetooth (12)**

Riproduzione/messa in pausa della musica

Premere - una volta il **Pulsante Bluetooth (12)**

Traccia successiva

Premere - due volte il **Pulsante Bluetooth (12)**

Traccia precedente

Premere tre volte - il **Pulsante Bluetooth (12)**

FUNZIONAMENTO DI GAMEHUB

CONTROLLI SCHERMATA HOME

- Premere e rilasciare il tasto **Rotella di controllo (16)** o il tasto **Rotella per volume/controllo (9)** delle cuffie per passare da Volume, SourceMix e ChatMix (solo per PC e Xbox / per l'uso da PC è necessaria l'installazione del software). SourceMix consente di cambiare il livello tra USB 1 e USB 2 o USB 3. Puoi modificare questa impostazione nel menu **Schermo OLED (14)**.
- Ruota la **Rotella di controllo (16)** o la **Rotella per volume/controllo (9)** delle cuffie per regolare il parametro selezionato.
- Tieni premuto il tasto **Rotella di controllo (16)** o il tasto **Rotella per volume/controllo (9)** delle cuffie per visualizzare il menu principale.



OPZIONI DELLA SCHERMATA HOME

Tenere premuto **Pulsante secondario (15)** per 2 secondi per cambiare la visualizzazione della schermata iniziale. Le opzioni sono "Stereo" (predefinito), Preset EQ e Meters. È possibile modificare questa impostazione anche nel menu.

IMPOSTAZIONI DI SISTEMA / VISUALIZZAZIONE / OPZIONI DELLA SCHERMATA HOME

MENU PRINCIPALE

- 1 Ruota la **Rotella di controllo (16)** o la **Rotella per volume/controllo (9)** delle cuffie per scorrere le voci di menu.
- 2 Premi e rilascia la **Rotella di controllo (16)** o la **Rotella per volume/controllo (9)** delle cuffie per selezionare.
- 3 Premi e rilascia la **Pulsante secondario (15)** o la **Pulsante di accensione (7)** delle cuffie per tornare indietro nel menu.

Quando si è nel menu, premere e rilasciare il tasto **Rotella di controllo (16)** del GameHub o stato il **Rotella per volume/controllo (9)** delle cuffie per 1 secondo per tornare rapidamente alla schermata principale.

OPZIONI AUDIO

EQUALIZZATORE 2,4 G

Personalizza il tuo suono a 2,4 G con i preset inclusi e l'equalizzazione regolabile a 10 bande.

Ottieni ulteriori impostazioni parametriche dell'equalizzazione del gioco da GG o scaricando l'applicazione mobile!

EQUALIZZATORE BLUETOOTH

Personalizza il tuo suono Bluetooth con i preset inclusi e l'equalizzatore regolabile a 10 bande.

GUADAGNO

Modifica il livello massimo di uscita del GameHub.

CONTROLLO DEL RUMORE

Attiva/disattiva l'ANC o la modalità trasparenza. Seleziona i livelli di ANC e della modalità trasparenza.

SUONI DEL SISTEMA

Cambia il volume dell'audio del sistema.

OPZIONI DEL MICROFONO

SIDETONE

Seleziona la quantità di voce che desideri ascoltare nelle cuffie.

VOLUME MICROFONO

Ottimizza il livello del microfono per il tuo sistema.

EQUALIZZATORE DEL MICROFONO

Personalizza il tuo suono a microfono con i preset inclusi e l'equalizzazione regolabile a 10 bande.

CANCELLAZIONE DEL RUMORE DEL MICROFONO

Cambia il livello di cancellazione del rumore sul microfono ad asta.

IMPOSTAZIONI DI USCITA AUDIO

ALTOPARLANTI

Riproduci l'audio del gioco e della chat attraverso una coppia di altoparlanti esterni.

- 1 Collega un cavo da 3,5 mm (non incluso) dal **Jack linea in uscita (19)** del GameHub ai tuoi altoparlanti.
- 2 Nel menu **Schermo OLED (14)** imposta l'opzione della linea in uscita su 'Altoparlanti'.

STREAM

Mixa il tuo audio principale, Aux e Mic insieme per inviarlo a un PC per lo streaming.

- 1 Collega un cavo da 3,5 mm (non incluso) dal **Jack linea in uscita (19)** del

GameHub all'ingresso dello streaming della scheda audio del tuo PC.

- 2 Nel menu **Schermo OLED (14)** imposta l'opzione della linea in uscita su 'Stream'.
- 3 Regola il tuo mix personalizzato tramite lo Stream Mixer sul **Schermo OLED (14)**.

CONTROLLO DEL RUMORE

ANC

Per attivare/disattivare l'ANC, premere una sola volta il tasto **Pulsante di accensione (7)** delle cuffie.

Per regolare l'intensità dell'ANC, usa il menu OLED sul GameHub o configuralo tramite l'app Arctis Companion.

TRASPARENZA

Per attivare/disattivare la Modalità trasparenza, premi due volte il pulsante **Pulsante di accensione (7)** delle cuffie.

Per regolare l'intensità della Modalità trasparenza, usa il menu OLED del GameHub o configuralo tramite l'app Arctis Companion.

MICROFONO

MICROFONO RETRAIBILE

Quando lo tiri fuori dalla scatola, il **Microfono ClearCast retrattile (5)** è retratto. Per usare il microfono, fallo scorrere fuori dalle cuffie finché non raggiunge la massima estensione.

POSIZIONAMENTO

Posiziona il **Microfono ClearCast retrattile (5)** vicino all'angolo della tua bocca con la superficie frontale rivolta verso di te.

Nota: Il microfono non deve essere usato quando è retratto.

MUTE DEL MICROFONO

Quando il **Microfono ClearCast retrattile (5)** viene ritirato, passa in mute automaticamente.

L'**Pulsante di mute sul microfono (8)** funziona solo con **Microfono ClearCast retrattile (5)** esteso.

ADATTABILITÀ PERFETTA

REGOLAZIONE DEI PADIGLIONI

Fai scorrere i padiglioni verso l'alto o verso il basso per cambiare l'altezza delle cuffie.

REGOLAZIONE DELL'ARCHETTO

Cambiate la posizione dell'**Archetto elastico (1)** su uno o entrambi i lati per ottenere la tensione e la flessione desiderate.

PIASTRE DEGLI ALTOPARLANTI

Le **Piastre degli altoparlanti rimovibili (4)** sono attaccate con dei magneti. Per rimuoverle per la sostituzione, metti l'unghia nella scanalatura alla base della piastra e solleva delicatamente.

POLSKI

INFORMACJE OGÓLNE

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

Zestaw słuchawkowy Arctis Nova Pro Omni
Bezprzewodowy GameHub
Druga bateria

Kabel USB-C do USB-A x2 (1,5 m)
Pop filtr mikrofonu
Przewodnik informacyjny dla produktu

KOMPATYBILNOŚĆ SYSTEMOWA

Xbox Series X|S, Xbox One
PC
PlayStation 5, PlayStation 4

Nintendo Switch 1+2 (Tryb TV)
Urządzenie mobilne (z USB-C)
Mac





OPROGRAMOWANIE

DLA PC – STEELSERIES GG

Pobierz oprogramowanie Steelseries GG, aby spersonalizować swoje wrażenia za pomocą modułów Engine i Sonar. Sonar to przełom w dziedzinie dźwięku w grach, oferujący ponad 200 parametrycznych ustawień dźwięku dla wszystkich gier oraz możliwość pełnego dostosowania i miksovania dźwięku.

Uwaga: Aby używać ChatMix na swoim PC, trzeba pobrać Sonar.

Pobierz teraz – steelseries.com/gg

DLA KONSOLI + URZĄDZENIA MOBILNEGO – STEELSERIES ARCTIS COMPANION APP

Pobierz SteelSeries Arctis Companion App dla iOS i Androida, aby spersonalizować swoje ustawienia i uzyskać dostęp do ponad 200 dodatkowych ustawień wstępnych audio, przygotowanych specjalnie pod każdą grę.

OPIS PRODUKTU

ZESTAW SŁUCHAWKOWY

- | | |
|---|---|
| 1 Elastyczny pałąk | 7 Przycisk zasilania |
| 2 Poduszki uszne Premium z imitacją skóry * | 8 Przycisk wyciszenia mikrofonu |
| 3 Mobilne gniazdo jack ładowania (pod lewą płytą/talerzem głośnika) | 9 Regulator głośności/sterowania |
| 4 Zdejmowane talerze/płyty głośnikowe * | 10 Złącze Audio typu jack 3,5 mm |
| 5 Wyсуwany mikrofon ClearCast | 11 Wskaźnik LED Bluetooth |
| 6 Wskaźnik LED zasilania | 12 Przycisk Bluetooth |
| | 13 Wymienna bateria (pod prawą płytą/talerzem głośnika) |

BEZPRZEWODOWY GAMEHUB

- | | |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| 14 Ekran OLED | 19 Złącze jack – wyjście (Line-Out) |
| 15 Dodatkowy przycisk | 20 Port USB 1 |
| 16 Pokrętło sterowania | 21 Port USB 2 |
| 17 Gniazdo ładowania baterii | 22 Port USB 3/Xbox |
| 18 Złącze jack - wejście (Line-In) | |

AKCESORIA*

- | | |
|------------------------------|-------------------------------|
| 23 Kabel USB-C do USB-A (x2) | 25 Bateria litowo-jonowa (x2) |
| 24 Pop. filtr mikrofonu | |

*Akcesoria i części zamienne można znaleźć na steelseries.com/gaming-accessories
Instrukcje dotyczące części zamiennych znajdują się na support.steelseries.com

KONFIGURACJA

POŁĄCZENIA

Podłącz jeden z kabli **Kabel USB-C do USB-A (23)** do **Port USB 1 (20)**, natomiast drugi koniec podłącz do komputera lub konsoli. Opcjonalnie podłącz drugi kabel **Kabel USB-C do USB-A (23)** z GameHub **Port USB 2 (21)** do drugiego komputera lub konsoli. Opcjonalnie podłącz trzeci kabel USB-C do USB-A z GameHub **Port USB 3/Xbox (22)** do konsoli Xbox lub komputera.

USB 3 może być ustawiony na obsługę Xbox lub PC, domyślnie jest ustawiony na Xbox. Można to zmienić w menu **Ekran OLED (14)**.

Uwagi:

- Dźwięk USB 1 jest mikсовany z dźwiękiem USB 2 lub USB 3, domyślnie wybrany jest USB 3. Można to zmienić w menu **Ekran OLED (14)**.
- GG i SONAR są obsługiwane wyłącznie na USB 1
- Aby uzyskać pełną rozdzielczość dźwięku, właściwości dźwięku systemu Windows mogą wymagać ustawienia 24 bitów / 96 kHz.

ŁĄDOWANIE

ŁĄDOWANIE GAMEHUB

Aby naładować drugą **Baterię litowo-jonową (25)** umieść ją w **Gniazdo ładowania baterii (17)** GameHub.

WYMIANA BATERII

Aby wymienić baterię, najpierw zdejmij prawostronny **Zdejmowane talerze/płyty głośnikowe (4)**, unosząc z rowka na dole. Następnie usuń **Wymienną baterię (13)**, naciskając w dół i na zewnątrz, aby uwolnić.

ŁĄDOWANIE MOBILNE

Kabel USB-C do USB-A (23) można używać do ładowania zestawu słuchawkowego w trakcie podróży. Usuń lewostronny **Zdejmowane talerze/płyty głośnikowe (4)** i podłącz kabel z **Mobilne gniazdo jack ładowania (3)** do źródła USB.

WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE

ZASILANIE

Wciśnij i przytrzymaj **Przycisk zasilania (7)** przez 2 sekundy, aby włączyć/wyłączyć zestaw słuchawkowy.

PAROWANIE

Zestaw słuchawkowy został już w pełni sparowany z GameHub.

W przypadku konieczności ponownego parowania otwórz menu GameHub i przejdź do następujących sekcji:

Bezprzewodowe → 2.4 G → Parowanie 2,4 G

Następnie, gdy zestaw słuchawkowy jest wyłączony, przytrzymaj przycisk **Przycisk zasilania (7)** przez 4 sekundy, aż usłyszysz dźwięk parowania, a dioda LED **Wskaźnik LED zasilania (6)** na zestawie słuchawkowym zacznie szybko migać.

BLUETOOTH

ZASILANIE BLUETOOTH

Bluetooth może być włączany i wyłączany niezależnie od sieci bezprzewodowej 2.4 GHz poprzez naciśnięcie i przytrzymanie **Przycisk Bluetooth (12)** przez 1 sekundę.

PAROWANIE

Naciśnij i przytrzymaj **Przycisk Bluetooth (12)** przez 4 sekundy przy wyłączonym Bluetooth.

STEROWANIE

Odbierz/zakończ połączenie głosowe

Jedno - naciśnięcie **Przycisk Bluetooth (12)**

Odtwórz/zatrzymaj muzykę

Jedno - naciśnięcie **Przycisk Bluetooth (12)**

Pomiń utwór

Dwa - naciśnięcia **Przycisk Bluetooth (12)**

Poprzedni utwór

Trzy - naciśnięcia **Przycisk Bluetooth (12)**

DZIAŁANIE GAMEHUB

ELEMENTY STEROWANIA NA EKRANIE STARTOWYM

- Naciśnij i zwolnij **Pokrętło sterowania (16)** lub **Regulator głośności/sterowania (9)** na zestawie słuchawkowym, aby przełączać pomiędzy głośnością, SourceMix i ChatMix (tylko dla PC i Xbox / wymaga instalacji oprogramowania, aby korzystać na PC). SourceMix umożliwia zmianę poziomu pomiędzy USB 1 i USB 2 lub USB 3. Można to zmienić w menu **Ekran OLED (14)**.
- Obróć **Pokrętło sterowania (16)** lub **Regulator głośności/sterowania (9)** na zestawie słuchawkowym, aby dostosować wybrany parametr.
- Naciśnij i przytrzymaj **Pokrętło sterowania (16)** lub **Regulator głośności/sterowania (9)** na zestawie słuchawkowym, aby przywołać menu główne.

OPCJE EKRANU STARTOWEGO

Naciśnij i przytrzymaj **Dodatkowy przycisk (15)** przez 2 sekundy, aby zmienić widok ekranu startowego. Dostępne opcje to „Stereo” (domyślnie), Ustawienia wstępne korekcji dźwięku i Pomiar. Można to również zmienić w menu.





OPCJE USTAWIEN SYSTEMU / WYŚWIETLANIA / EKRANU STARTOWEGO

MENU GŁÓWNE

- 1 Obróć **Pokrętko sterowania (16)** lub **Regulator głośności/sterowania (9)** na zestawie słuchawkowym, aby przełączyć pozycję menu.
- 2 Naciśnij i zwolnij **Pokrętko sterowania (16)** lub **Regulator głośności/sterowania (9)** na zestawie słuchawkowym, aby wybrać.
- 3 Naciśnij i zwolnij **Dodatkowy przycisk (15)** lub **Przycisk zasilania (7)** na zestawie słuchawkowym, aby powrócić do menu.

Z poziomu menu naciśnij i puść **Pokrętko sterowania (16)** na GameHub lub **Regulator głośności/sterowania (9)** na zestawie słuchawkowym na 1 sekundę, aby szybko wrócić do ekranu startowego.

OPCJE AUDIO

KOREKCJA DŹWIĘKU 2,4 G

Dostosuj brzmienie 2,4 G za pomocą dostępnych presetów lub regulowanego 10-pasmowego korektora dźwięku.

Zyskaj więcej w pełni parametrycznych ustawień korektora dźwięku do gier z GG lub pobierając aplikację mobilną!

KOREKCJA DŹWIĘKU BLUETOOTH

Dostosuj brzmienie Bluetooth za pomocą dostępnych presetów lub regulowanego 10-pasmowego korektora dźwięku.

WZMOCNIENIE

Zmienia maksymalny poziom wyjściowy GameHub.

STEROWANIE REDUKCJĄ SZUMÓW

Włącz/wyłącz przezroczystość lub ANC. Wybierz preferowane poziomy ANC i przezroczystości.

DŹWIĘKI SYSTEMOWE

Zmień głośność dźwięków systemowych.

OPCJE MIKROFONU

SIDETONE (SAMOSŁYSZALNOŚĆ)

Wybierz, w jakim zakresie chcesz słyszeć własny głos w słuchawkach.

GŁOŚNOŚĆ MIKROFONU

Optymalizacja poziomu mikrofonu dla Twojego systemu.

KOREKCJA DŹWIĘKU MIKROFONU

Dostosuj brzmienie mikrofonu za pomocą dostępnych presetów lub 10-pasmowego korektora dźwięku z regulacją pełnozakresową.

REDUKCJA SZUMÓW MIKROFONU

Zmieniaj poziom redukcji szumów mikrofonu na wysięgniku.

USTAWIENIA WYJŚCIA AUDIO

GŁOŚNIKI

Graj w gry i czatuj audio przy wykorzystaniu pary głośników zewnętrznych.

- 1 Podłącz kabel 3,5 mm (niedolączony) do gniazda **Złącze jack – wyjście (Line-Out) (19)** w GameHub oraz do głośników.
- 2 W menu **Ekran OLED (14)** ustaw opcję Line Out na „Głośniki”.

STREAMING

Miksuj audio kanału głównego, pobocznego (Aux) i mikrofonu, aby przestać do komputera w celu realizacji strumieniowania.

- 1 Podłącz kabel 3,5 mm (niedolączony) do gniazda **Złącze jack – wyjście (Line-Out) (19)** w GameHub oraz do wejścia karty dźwiękowej w komputerze używanym do streamowania.
- 2 W menu **Ekran OLED (14)** ustaw opcję Line Out na „Streaming”.
- 3 Dostosuj swój własny miks za pomocą miksera strumieniowego na **Ekran OLED (14)**.

STEROWANIE REDUKCJĄ SZUMÓW

ANC

Aby włączyć/wyłączyć ANC, naciśnij jeden raz **Przycisk zasilania (7)** na zestawie słuchawkowym.

Aby dostosować poziom ANC, należy użyć menu OLED w GameHub lub przeprowadzić konfigurację w aplikacji Arctis Companion.

PRZEZROCZYSTOŚĆ

Aby przełączyć tryb przezroczystości na włączony/wyłączony, dwukrotnie naciśnij **Przycisk zasilania (7)** na zestawie słuchawkowym.

Aby dostosować poziom przezroczystości, należy użyć menu OLED w GameHub lub przeprowadzić konfigurację w aplikacji Arctis Companion.

MIKROFON

WYSUWANY MIKROFON

Po wyjściu z pudełka **Wysuwany mikrofon ClearCast (5)** jest wsunięty. Aby użyć mikrofonu, wysuń go na maksymalną długość z zestawu.

POZYCJONOWANIE

Umieść **Wysuwany mikrofon ClearCast (5)** blisko kątka ust. Jego przód powinien być skierowany w Twoją stronę.

Uwaga: Mikrofonu nie należy używać, gdy jest wsunięty.

WYCISZENIE MIKROFONU

Po schowaniu **Wysuwany mikrofon ClearCast (5)** następuje automatyczne wyciszenie.

Przycisk wyciszenia mikrofonu (8) działa tylko wtedy, gdy **Wysuwany mikrofon ClearCast (5)** jest wysunięty.

IDEALNE DOPASOWANIE

REGULACJA NAUSZNIKÓW

Przesuwaj nauszники w górę lub w dół, aby regulować ogólną wysokość.

REGULACJA PAŁĄKA

Zmień położenie **Elastyczny pałak (1)** z jednej lub z obu stron, aby ustawić odpowiednią naprężenie i elastyczność.

TALERZE GŁOŚNIKÓW

Zdejmowane talerze/płyty głośnikowe (4) przymocowane są magnesami. Aby je zdjąć w celu wymiany, weśń paznokcie w żłobek na spodzie i delikatnie unieś.

PORTUGUÊS (PT)

GERAL

CONTEÚDO DA EMBALAGEM

Auscultadores Arctis Nova Pro Omni
GameHub sem fios
Segunda bateria

Cabo USB-C para USB-A x2 (1,5 m)
Microfone Pop Filter
Guia de informação sobre o produto

COMPATIBILIDADE DO SISTEMA

Xbox Series X/S, Xbox One
PC
PlayStation 5, PlayStation 4

Nintendo Switch 1 + 2 (Modo TV)
Mobile (com USB-C)
Mac

SOFTWARE

PARA PC – STEELSERIES GG

Transfere o software SteelSeries GG para personalizar a tua experiência utilizando os módulos Engine e Sonar. O Sonar é um avanço no som para jogos, oferecendo mais de 200 predefinições de som paramétrico para todos os teus jogos e a capacidade de personalizar e misturar totalmente o teu áudio.



Nota: Para o ChatMix no PC, é necessário transferires o Sonar.

Transferir agora –steelseries.com/gg

PARA CONSOLA + TELEMÓVEL - ARCTIS COMPANION APP

Transfere a SteelSeries Arctis Companion App para iOS e Android para personalizar as tuas definições e acederes a mais de 200 predefinições de som adicionais adaptadas especificamente a cada jogo.

DESCRIÇÃO GERAL DO PRODUTO

AUSCULTADORES

- | | |
|--|---|
| 1 Arco de suporte elástico | 7 Botão de energia |
| 2 Almofadas Auriculares Premium Leatherette * | 8 Botão de silêncio do microfone |
| 3 Dispositivo de Carregamento Móvel (Por baixo da placa do altifalante esquerdo) | 9 Volume/Roda de controlo |
| 4 Chapas de altifalante amovíveis * | 10 Conector áudio de 3,5 mm |
| 5 Microfone ClearCast retrátil | 11 Indicador LED Bluetooth |
| 6 LED indicador de energia | 12 Botão Bluetooth |
| | 13 Bateria permutável (Por baixo da placa do altifalante direito) |

GAMEHUB SEM FIOS

- | | |
|---|----------------------|
| 14 Ecrã OLED | 19 Conector Line-Out |
| 15 Botão secundário | 20 Porta USB 1 |
| 16 Roda de controlo | 21 Porta USB 2 |
| 17 Entrada para carregamento da bateria | 22 Porta USB 3/Xbox |
| 18 Conector Line-In | |

ACESSÓRIOS *

- | | |
|-------------------------------|------------------------------|
| 23 Cabo USB-C para USB-A (x2) | 25 Bateria de Íon-Lítio (x2) |
| 24 Microfone Pop Filter | |

* Encontra acessórios e peças de substituição em steelseries.com/gaming-accessories. Para obteres instruções sobre peças de substituição, visita support.steelseries.com

CONFIGURAÇÃO

LIGAÇÕES

Liga um **Cabo USB-C para USB-A (23)** ao **Porta USB 1 (20)** e liga a outra extremidade ao PC ou à consola. Também podes ligar o segundo **Cabo USB-C para USB-A (23)** do GameHub **Porta USB 2 (21)** a um segundo PC ou consola. Se quiseres, liga um terceiro cabo USB-C para USB-A do GameHub **Porta USB 3/Xbox (22)** a uma Xbox ou PC.

O USB 3 pode ser definido como suporte para Xbox ou PC; por predefinição, está definido para Xbox. Podes alterar esta opção no menu **Ecrã OLED (14)**.

Notas:

- O áudio USB 1 é misturado com o áudio USB 2 ou USB 3; por predefinição, o USB 3 está selecionado. Podes alterar esta opção no menu **Ecrã OLED (14)**.
- O GG e o SONAR só são suportados em USB 1
- Para obteres uma resolução de áudio completa, as propriedades de som do Windows poderão ter de ser definidas para 24 bits / 96 kHz.

A CARREGAR

CARREGAMENTO DO GAMEHUB

Para carregares o segundo **Bateria de Íon-Lítio (25)** coloca-o na **Entrada para carregamento da bateria (17)** do GameHub.

TROCAR BATERIAS

Para mudar a bateria, primeiro remove o lado direito **Chapas de altifalante amovíveis (4)** ao levantar a ranhura no fundo. Em seguida, remove o **Bateria permutável (13)** ao empurrar para baixo e para fora para soltar.

CARREGAMENTO

O **Cabo USB-C para USB-A (23)** pode ser utilizado para carregar os auscultadores quando viajas. Remove o lado esquerdo **Chapas de altifalante amovíveis (4)**, e liga o cabo da **Dispositivo de Carregamento Móvel (3)** a um cabo de alimentação USB.

LIGAR/DESLIGAR

ENERGIA

Para ligares ou desligares o auscultador pressiona e mantém pressionado **Botão de energia (7)** durante 2 segundos.

EMPARELHAMENTO

Os auscultadores já estão emparelhados com o GameHub quando chegam. No caso de precisares de emparelhar de novo, abre o menu do GameHub, e navega para o seguinte:

Sem fios → 2,4 G → Par de 2,4 G

Depois, com o auricular desligado, mantém pressionado **Botão de energia (7)** por 4 segundos até ouvir um som de emparelhamento e a luz dos auscultadores **LED indicador de energia (6)** piscar rapidamente.

BLUETOOTH

ALIMENTAÇÃO BLUETOOTH

O Bluetooth pode ser ligado ou desligado independentemente do sem fios de 2,4 GHz, premindo e mantendo premido **Botão Bluetooth (12)** durante 1 segundo.

EMPARELHAMENTO

Com o Bluetooth desligado, carregue e mantenha **Botão Bluetooth (12)** durante 4 segundos.

CONTROLO

Atender/Terminar Chamada de Voz

Carrega uma vez no **Botão Bluetooth (12)**

Reproduzir/Pausar Música

Carrega uma vez no **Botão Bluetooth (12)**

Avançar faixa

Carrega duas vezes no **Botão Bluetooth (12)**

Faixa anterior

Carrega três vezes no **Botão Bluetooth (12)**

FUNCIONAMENTO DO GAMEHUB

CONTROLOS DO ECRÃ INICIAL

- 1 Pressiona e liberta o **Roda de controlo (16)** ou o **Volume/Roda de controlo (9)** dos auscultadores para alternar entre Volume, SourceMix e ChatMix (apenas PC e Xbox / Instalação de software necessária para utilização no PC).
O SourceMix permite-te alterar o nível entre USB 1 e USB 2 ou USB 3. Podes alterar esta opção no menu **Ecrã OLED (14)**.
- 2 Roda **Roda de controlo (16)** ou o **Volume/Roda de controlo (9)** dos auscultadores para ajustares o parâmetro selecionado.
- 3 Mantém pressionado o **Roda de controlo (16)** ou o **Volume/Roda de controlo (9)** dos auscultadores para abrires o menu principal.

OPÇÕES DO ECRÃ INICIAL

Mantém pressionado **Botão secundário (15)** durante 2 segundos para alterar a vista do ecrã inicial. As opções são "Stereo" (predefinição), EQ Presets e Meters. Também podes alterar esta opção no menu.

DEFINIÇÃO DO SISTEMA / VISUALIZAÇÃO / OPÇÕES DO ECRÃ INICIAL MENU PRINCIPAL

- 1 Rode **Roda de controlo (16)** ou os auscultadores **Volume/Roda de controlo (9)** para fazer o ciclo dos itens do menu.
- 2 Prima e solte **Roda de controlo (16)** ou os auscultadores **Volume/Roda de controlo (9)** para selecionar.
- 3 Pressiona e solta **Botão secundário (15)** ou o **Botão de energia (7)** dos auscultadores para voltar ao menu anterior.



Quando estiveres no Menu, pressiona e solta o **Roda de controlo (16)** do GameHub ou o **Volume/Roda de controlo (9)** dos auscultadores durante 1 segundo para regressar rapidamente ao Ecrã Inicial.

OPÇÕES DE ÁUDIO

EQUALIZADOR 2,4G

Personaliza o teu som de 2,4 G com as predefinições incluídas e o equalizador ajustável de 10 bandas.

Obtém mais definições de equalização de jogos totalmente paramétricas a partir de GG ou transferindo a aplicação móvel!

EQUALIZADOR BLUETOOTH

Personaliza o teu som Bluetooth com as predefinições incluídas e o equalizador ajustável de 10 bandas

GANHO

Altera o nível máximo de saída do GameHub.

CONTROLO DO RUÍDO

Liga/desliga o ANC ou a transparência. Seleciona os níveis de ANC e de transparência.

SONS DO SISTEMA

Altera o volume do som do sistema.

OPÇÕES DE MICROFONE

SIDETONE

Seleciona a quantidade da tua própria voz que pretendes ouvir nos auscultadores.

VOLUME DO MICROFONE

Otimiza o nível do microfone para o teu sistema.

EQUALIZADOR DE MICROFONE

Personaliza o som do teu microfone com as predefinições incluídas ou com o equalizador de 10 bandas totalmente ajustável.

CANCELAMENTO DE RUÍDO DO MICROFONE

Muda o nível de cancelamento de ruído no teu microfone Boom.

DEFINIÇÕES DE SAÍDA DE ÁUDIO

ALTIFALANTES

Reproduz o áudio do jogo e do chat através de um par de altifalantes externos.

- 1 Liga um cabo de 3,5 mm (não incluído) do GameHub **Conector Line-Out (19)** às tuas colunas.
- 2 No Menu **Ecrã OLED (14)**, define a opção Line Out para “Speakers”.

TRANSMISSÃO

Mistura o áudio Principal, Auxiliar e do Microfone para enviar para um PC para transmissão.

- 1 Liga um cabo de 3,5 mm (não incluído) do GameHub **Conector Line-Out (19)** à entrada da placa de som do teu PC de transmissão.
- 2 No Menu **Ecrã OLED (14)**, define a opção Line Out para “Stream”.
- 3 Ajusta a mistura personalizada através do Mix de Transmissão no **Ecrã OLED (14)**.

CONTROLO DO RUÍDO

ANC

Para ligar/desligar o ANC, pressiona uma única vez o **Botão de energia (7)** dos auscultadores.

Para ajustar a intensidade do ANC, utiliza o menu OLED no GameHub ou configura através da Arctis Companion App.

TRANSPARÊNCIA

Para ativar/desativar o modo de transparência, pressiona duas vezes o **Botão de energia (7)** dos auscultadores.

Para ajustar a intensidade da Transparência, utiliza o menu OLED no GameHub ou configura através da Arctis Companion App.

MICROFONE

MICROFONE RETRÁTIL

O **Microfone ClearCast retrátil (5)** vem retraído de fábrica. Para utilizares o microfone, estica-o até atingir a sua extensão total.

POSICIONAMENTO

Posiciona o **Microfone ClearCast retrátil (5)** perto do canto da boca com a superfície frontal voltada para ti.

Nota: O microfone não deve ser utilizado quando retraído.

MICROFONE SILENCIADO

Quando o **Microfone ClearCast retrátil (5)** está retraído, é silenciado automaticamente.

O **Botão de silêncio do microfone (8)** só funciona com o **Microfone ClearCast retrátil (5)** estendido.

AJUSTE PERFEITO

AJUSTE DAS ALMOFADAS

Desliza as almofadas para cima ou para baixo para alterar a altura total.

AJUSTE DO ARCO DE SUPORTE

Altera a posição do **Arco de suporte elástico (1)** num ou em ambos os lados para alcançar a tensão e flexibilidade pretendidas.

CHAPAS DE ALTIFALANTE

As **Chapas de altifalante amovíveis (4)** são fixadas através de imanes. Para remover para substituição, coloca a unha na ranhura no fundo da chapa e levanta gentilmente.

PORTUGUÊS (BR)

GERAL

CONTEÚDO DA EMBALAGEM

Headset Arctis Nova Pro Omni

Wireless GameHub

Segunda bateria

Cabo USB-C para USB-A x2 (1,5 m)

Microfone Pop Filter

Guia de informações do produto

COMPATIBILIDADE DO SISTEMA

Xbox Series X|S, Xbox One

PC

PlayStation 5, PlayStation 4

Nintendo Switch 1 + 2 (Modo TV)

Dispositivos móveis (com USB-C)

Mac

SOFTWARE

PARA PC – STEELSERIES GG

Baixe o software SteelSeries GG para personalizar sua experiência com os módulos Engine e Sonar. O Sonar é uma inovação em áudio para jogos, oferece mais de 200 opções de parâmetros predefinidos de som para todos os seus jogos e permite a personalização e mixagem completas de áudio.

Observação: Para usar o ChatMix no PC, é necessário baixar o Sonar.

Baixe agora – steelseries.com/gg

PARA CONSOLES E DISPOSITIVOS MÓVEIS – APLICATIVO ARCTIS COMPANION

Baixe o SteelSeries Arctis Companion App para iOS e Android e personalize suas configurações e acesse mais de 200 opções adicionais de parâmetros predefinidos de som, ajustados especificamente para cada jogo.

VISÃO GERAL DO PRODUTO

HEADSET

1 Alça elástica

2 Almofadas auriculares em





- | | |
|--|---|
| couro sintético premium * | 8 Botão Silenciar do microfone |
| 3 Conector de carregamento para dispositivos móveis (abaixo da placa do alto-falante esquerdo) | 9 Roda de volume/controle |
| | 10 Conector de áudio de 3,5 mm |
| | 11 LED indicador de Bluetooth |
| 4 Placas de alto-falante removíveis * | 12 Botão Bluetooth |
| 5 Microfone retrátil ClearCast | 13 Bateria substituível (abaixo da placa do alto-falante direito) |
| 6 LED indicador de energia | |
| 7 Botão liga/desliga | |
| WIRELESS GAMEHUB | |
| 14 Tela OLED | 19 Conector de saída de áudio |
| 15 Botão secundário | 20 Porta USB 1 |
| 16 Roda de controle | 21 Porta USB 2 |
| 17 Slot para carregamento da bateria | 22 Porta USB 3/Xbox |
| 18 Conector de entrada de áudio | |
| ACESSÓRIOS* | |
| 23 Cabo USB-C para USB-A (x2) | 25 Bateria de íons de lítio (x2) |
| 24 Microfone Pop Filter | |

* Encontre acessórios e peças de reposição em steelseries.com/gaming-accessories. Para instruções sobre peças de reposição, acesse support.steelseries.com.

CONFIGURAÇÕES

CONEXÕES

Conecte um **Cabo USB-C para USB-A (23)** na **Porta USB 1 (20)** e conecte a outra ponta no PC ou console. Se quiser, conecte um segundo **Cabo USB-C para USB-A (23)** da **Porta USB 2 (21)** do GameHub a um segundo PC ou console. Se quiser, conecte um terceiro cabo USB-C para USB-A da **Porta USB 3/Xbox (22)** do GameHub a um Xbox ou PC.

O USB 3 pode ser configurado para funcionar com o Xbox ou com o PC. Por padrão, já vem configurado para o Xbox. Você pode mudar isso no menu **Tela OLED (14)**.

Observações:

- O áudio USB 1 é mixado com o áudio do USB 2 ou do USB 3. Por padrão, o USB 3 é selecionado. Você pode mudar isso no menu **Tela OLED (14)**.
- GG e SONAR só funcionam com USB 1
- Para ter uma resolução de áudio completa, pode ser necessário ajustar as propriedades de som do Windows para 24 bits/96 kHz.

CARREGAMENTO

CARREGAMENTO DO GAMEHUB

Para carregar o segundo **Bateria de íons de lítio (25)**, coloque-a no **Slot para carregamento da bateria (17)** do GameHub.

TROCA DE BATERIA

Para trocar a bateria, primeiro remova o **Placas de alto-falante removíveis (4)** do lado direito, levantando a partir do encaixe na parte inferior. Depois, remova o **Bateria substituível (13)**, empurrando para baixo e para fora para soltar.

CARREGAMENTO DE DISPOSITIVOS MÓVEIS

Você pode usar um **Cabo USB-C para USB-A (23)** para carregar o headset em qualquer lugar. Remova o **Placas de alto-falante removíveis (4)** do lado esquerdo e conecte o cabo do **Conector de carregamento para dispositivos móveis (3)** a uma fonte de energia USB.

LIGAR/DESLIGAR

ENERGIA

Para ligar/desligar o headset pressione e segure o **Botão liga/desliga (7)** por 2 segundos.

PAREAMENTO

O headset já chega emparelhado com o GameHub. Se precisar emparelhar novamente, abra o menu do GameHub e siga os passos:

Sem fio → 2,4 G → Emparelhamento 2,4 G

Depois, com o headset desligado, segure o botão **Botão liga/desliga (7)** por 4 segundos até ouvir um som de emparelhamento e a luz no botão **LED indicador de energia (6)** do headset piscar rápido.

BLUETOOTH

COMO LIGAR/DESLIGAR O BLUETOOTH

O Bluetooth pode ser ligado/desligado independentemente da conexão sem fio de 2,4 GHz mantendo o **Botão Bluetooth (12)** pressionado por 1 segundo.

PAREAMENTO

Com o Bluetooth desligado, mantenha o **Botão Bluetooth (12)** pressionado por 4 segundos.

CONTROLE

Atender/Encerrar chamadas de voz

Pressione o **Botão Bluetooth (12)** uma vez

Reproduzir/Pausar música

Pressione o **Botão Bluetooth (12)** uma vez

Pular faixa

Pressione o **Botão Bluetooth (12)** duas vezes

Faixa anterior

Pressione o **Botão Bluetooth (12)** três vezes

OPERAÇÃO DO GAMEHUB

CONTROLES DA TELA INICIAL

- Pressione e solte o **Roda de controle (16)** ou o **Roda de volume/controle (9)** do headset para alternar entre Volume, SourceMix e ChatMix (só para PC e Xbox / precisa instalar um software para usar no PC). O SourceMix permite mudar o nível entre USB 1 e USB 2 ou USB 3. Você pode mudar isso no menu **Tela OLED (14)**.
- Gire o **Roda de controle (16)** ou o **Roda de volume/controle (9)** do headset para ajustar o parâmetro selecionado.
- Mantenha pressionado o **Roda de controle (16)** ou o **Roda de volume/controle (9)** do headset para abrir o menu principal.

OPÇÕES DA TELA INICIAL

Mantenha pressionado o **Botão secundário (15)** por 2 segundos para mudar a tela inicial. As opções são "Estéreo" (padrão), Predefinições de EQ e Medidores. Você também pode mudar isso no menu.

CONFIGURAÇÃO DO SISTEMA / EXIBIÇÃO / OPÇÕES DA TELA INICIAL MENU PRINCIPAL

- Gire o **Roda de controle (16)** ou o **Roda de volume/controle (9)** do headset para percorrer os itens do menu.
- Pressione e solte o **Roda de controle (16)** ou o **Roda de volume/controle (9)** do headset para escolher.
- Pressione e solte o **Botão secundário (15)** ou o **Botão liga/desliga (7)** do headset para voltar no menu.

Quando estiver no Menu, pressione e solte o **Roda de controle (16)** do GameHub ou o **Roda de volume/controle (9)** do headset por 1 segundo para voltar rapidinho para a tela inicial.

OPÇÕES DE ÁUDIO

EQUALIZADOR 2.4G

Personalize seu som 2.4G com as predefinições incluídas e o EQ ajustável de 10 bandas.

Obtenha mais configurações do EQ paramétrico para





jogos pelo GG ou baixe o aplicativo móvel!

EQUALIZADOR BLUETOOTH

Personalize o som do Bluetooth com as predefinições incluídas e o EQ ajustável de 10 bandas.

GANHO

Muda o nível máximo de saída do GameHub.

CONTROLE DE RUÍDO

Ative ou desative o ANC ou a transparência. Escolha os níveis de ANC e transparência.

SONS DO SISTEMA

Mude o volume do som do sistema.

OPÇÕES DE MICROFONE

SIDETONE

Escolha o volume que quer ouvir da sua própria voz nos fones de ouvido.

VOLUME DO MICROFONE

Ajuste o nível do microfone do sistema.

EQUALIZADOR DE MICROFONE

Personalize o som do microfone com as predefinições incluídas ou com o EQ de 10 bandas totalmente ajustável.

CANCELAMENTO DE RUÍDO DO MICROFONE

Mude o nível de cancelamento de ruído no Boom mic.

CONFIGURAÇÕES DE SAÍDA DE ÁUDIO

ALTO-FALANTES

Jogue e converse com áudio por meio de um par de alto-falantes externos.

- 1 Conecte um cabo de 3,5 mm (não incluído) da **Conector de saída de áudio (19)** do GameHub aos alto-falantes.
- 2 No menu **Tela OLED (14)**, defina a opção de saída de áudio como "Speakers" (Alto-falantes).

TRANSMISSÃO

Faça a mixagem do áudio principal, do auxiliar e do microfone para enviar para um PC para transmissão.

- 1 Conecte um cabo de 3,5 mm (não incluído) da **Conector de saída de áudio (19)** GameHub à entrada da placa de som do PC de streaming.
- 2 No menu **Tela OLED (14)**, defina a opção saída de áudio como "Stream" (Transmissão).
- 3 Ajuste sua mixagem personalizada usando o Stream Mixer no **Tela OLED (14)**.

CONTROLE DE RUÍDO

ANC

Para ativar/desativar o ANC, pressione uma vez o **Botão liga/desliga (7)** do headset.

Para ajustar a intensidade do ANC, use o menu OLED no GameHub ou configure pelo Arctis Companion app.

TRANSPARÊNCIA

Para ativar ou desativar o Modo Transparência, pressione duas vezes o **Botão liga/desliga (7)** do headset.

Para ajustar a intensidade da transparência, use o menu OLED no GameHub ou configure pelo Arctis Companion app.

MICROFONE

MICROFONE RETRÁTIL

O headset é embalado na caixa com o **Microfone retrátil ClearCast (5)** retraído. Para usar o microfone, deslize-o para fora do headset até alcançar a extensão total.

POSICIONAMENTO

Posicione o **Microfone retrátil ClearCast (5)** perto do canto da sua boca, com a superfície frontal voltada para você.

Observação: o microfone não deve ser usado quando estiver retraído.

MICROFONE SILENCIADO

Quando o **Microfone retrátil ClearCast (5)** é retraído, ele é silenciado automaticamente.

O **Botão Silenciar do microfone (8)** só funciona com o

Microfone retrátil ClearCast (5) estendido.

AJUSTE PERFEITO

AJUSTE DAS ALMOFADAS AURICULARES

Deslize as almofadas para cima ou para baixo para alterar a altura geral.

AJUSTE DA ALÇA

Mude a posição de um ou ambos os lados da **Alça elástica (1)**

para alcançar a tensão e flexibilidade desejadas.

PLACAS DE ALTO-FALANTE

As **Placas de alto-falante removíveis (4)** são fixadas com ímãs. Para tirar e trocar, coloque a unha no encaixe na parte de baixo da placa e levante-a com cuidado.

日本語

概要

パッケージ内容

Arctis Nova Pro Omniヘッドセット

ワイヤレスゲームハブ

セカンドバッテリー

システム互換性

Xbox Series X|S, Xbox One

PC

PlayStation 5, PlayStation 4

ソフトウェア

PCの場合 - STEELSERIES GG

SteelSeries GGソフトウェアをダウンロードし、EngineモジュールとSonarモジュールを使用してカスタマイズ可能です。Sonarは、ゲームサウンドにおける画期的な製品で、あらゆるゲームに対応する200以上のパラメトリックサウンドプリセットを提供し、オーディオを自由にカスタマイズしてミックスすることができます。

注: PCでChatMixを使用する場合は、Sonarをダウンロードする必要があります。

今すぐダウンロード - steelseries.com/gg

コンソール・モバイルの場合 - ARCTIS COMPANION APP

iOSとAndroid用のSteelSeries Arctisコンパニオンアプリをダウンロードして、設定をカスタマイズし、各ゲームに特化した200以上のサウンドプリセットにアクセスできます。

製品概要

ヘッドセット

- | | |
|------------------------------|-------------------------------|
| 1 伸縮性のあるヘッドバンド | 8 マイクミュートボタン |
| 2 合成皮革製プレミアムイヤークッション * | 9 音量/コントロールホイール |
| 3 モバイル充電ジャック (左のスピーカープレート下部) | 10 3.5mmオーディオジャック |
| 4 取外し可能なスピーカープレート * | 11 Bluetooth LEDインディケーター |
| 5 格納式ClearCastマイク | 12 Bluetoothボタン |
| 6 電源表示LED | 13 交換可能なバッテリー (右のスピーカープレート下部) |
| 7 電源ボタン | |



ワイヤレスゲームハブ

- | | |
|---------------------------|----------------------|
| 14 OLEDスクリーン | 19 ラインアウトジャック |
| 15 二次ボタン | 20 USB 1ポート |
| 16 コントロールホイール | 21 USB 2ポート |
| 17 バッテリー充電スロット | 22 USB 3 / Xboxポート |
| 18 ラインインジャック | |
| アクセサリ* | |
| 23 USB-C & USB-Aケーブル (×2) | 25 リチウムイオンバッテリー (×2) |
| 24 マイクポップフィルター | |

*steelseries.com/gaming-accessoriesでアクセサリと交換用パーツをお求めいただけます。交換用パーツの説明については、support.steelseries.comをご覧ください。

設定

接続

USB-C & USB-Aケーブル (23)を**USB 1ポート (20)**に差し込み、反対側をPCまたはコンソールに接続します。または、**GameHubのUSB 2ポート (21)**の2つ目の**USB-C & USB-Aケーブル (23)**を2台目のPCまたはコンソールに接続することもできます。あるいは、**GameHubのUSB 3 / Xboxポート (22)**からXboxまたはPCへ、3台目のUSB-C & USB-Aケーブルを接続することも可能です。

USB 3はXboxまたはPCサポートのいずれかに設定できますが、デフォルトではXboxに設定されています。これは**OLEDスクリーン (14)**メニューで変更可能です。

注:

- USB 1オーディオはUSB 2またはUSB 3オーディオとミックスされますが、デフォルトではUSB 3が選択されています。これは**OLEDスクリーン (14)**メニューで変更可能です。
- GGとSONARはUSB 1でのみサポートされています。
- 完全なオーディオ解像度を得るには、Windowsのサウンドプロパティを24 bit / 96 kHzに設定する必要があります。

充電

GAMEHUBの充電

2つ目のリチウムイオンバッテリー (25)を充電するには、GameHubのバッテリー充電スロット (17)に配置します。

バッテリーの交換

バッテリーを交換するには、まず下部の溝から持ち上げて右側の取外し可能なスピーカープレート (4)を取り外します。次に、外側に押し下げて交換可能なバッテリー (13)を取り外します。

モバイル充電

USB-C & USB-Aケーブル (23)は、移動中にヘッドセットに充電するためにご利用いただけます。左側の取外し可能なスピーカープレート (4)を取り外して、**モバイル充電ジャック (3)**のケーブルをUSB電源ソースに接続します。

電源 オン/オフ

電源

ヘッドセットの電源をオン/オフにするには、**電源ボタン (7)**を2秒間押し続けます。

ペアリング

ヘッドセットは、開封時すでにGameHubとペアリングされています。再ペアリングが必要な場合は、GameHubメニューを開き、以下の順に移動してください:

ワイヤレス → 2.4 G → 2.4 Gペアリング

次に、ヘッドセットの電源がオフの状態のまま、**電源ボタン (7)**ボタンを4秒間押し続けてください。ペアリングの音が鳴り、ヘッドセットの**電源表示LED (6)**のライトが高速で点滅し始めます。

BLUETOOTH

BLUETOOTH電源

2.4 GHzワイヤレス接続とは別に、**Bluetoothボタン (12)**を1秒間押し続けてBluetoothの電源をオン/オフできます。

ペアリング

Bluetoothをオフにして、**Bluetoothボタン (12)**を4秒間押し続けてください。

コントロール

音声電話の応答/終了

Bluetoothボタン (12)を1度押す

音楽の再生/停止

Bluetoothボタン (12)を1度押す

曲のスキップ

Bluetoothボタン (12)を2度押す

前の曲へ移動

Bluetoothボタン (12)を3度押す

GAMEHUBの操作

ホーム画面のコントロール要素

- コントロールホイール (16)**または**ヘッドセットの音量/コントロールホイール (9)**を押して離すと、音量、SourceMix、ChatMixが切り替えられます (PCおよびXboxのみ/PCでの使用にはソフトウェアのインストールが必要)。SourceMixでは、USB 1とUSB 2またはUSB 3の間でレベルを変更できます。これは**OLEDスクリーン (14)**メニューで変更可能です。
- コントロールホイール (16)**または**ヘッドセットの音量/コントロールホイール (9)**を回転させると、選択したパラメーターを調整できます。
- コントロールホイール (16)**または**ヘッドセットの音量/コントロールホイール (9)**を長押しすると、メインメニューが表示されます。

ホーム画面のオプション

二次ボタン (15)ボタンを2秒間長押しすると、ホーム画面の表示が変わります。「Stereo」(デフォルト)、EQ Presets、Metersから選べます。これもメニューで変更可能です。

システム設定 / ディスプレイ / ホーム画面のオプション

メインメニュー

- コントロールホイール (16)**または**ヘッドセットの音量/コントロールホイール (9)**を回転させると、メニューアイテムを切り替えられます。
- コントロールホイール (16)**または**ヘッドセットの音量/コントロールホイール (9)**を押して離し、選択します。
- 二次ボタン (15)**または**ヘッドセットの電源ボタン (7)**を押して離し、メニューに戻ります。

メニュー画面でGameHubの**コントロールホイール (16)**または**ヘッドセットの音量/コントロールホイール (9)**を1秒間長押しすると、ホーム画面に戻ります。

オーディオオプション

イコライザー (2.4 G)

内蔵のプリセットまたは調整可能な10/バンドEQで2.4Gサウンドのカスタマイズが可能です。

GGから、またはモバイルアプリをダウンロードして、より完全かつパラメトリックなゲームEQ設定にアクセスできます。

イコライザー (BLUETOOTH)

内蔵のプリセットまたは調整可能な10/バンドEQでBluetoothサウンドのカスタマイズが可能です。

ゲイン

GameHubの最大出力レベルを変更できます。

ノイズコントロール

ANCまたはトランスペアレンシーのオン/オフを切り替えます。ANC

とトランスペアレンシーのレベルを選択します。

システムサウンド

システムの音量を変更できます。

マイクオプション

SIDETONE

ヘッドホンを使用する時の自分の声の音量を選択できます。





マイク音量

システムのマイク音量を最適化できます。

マイクイコライザー

内蔵のプリセットまたはフル調整可能な10バンドEQでマイクサウンドのカスタマイズが可能です。

マイクノイズキャンセリング

Boomマイクのノイズキャンセリングレベルを変更してください。

オーディオ出力設定

スピーカー

外部スピーカーセットでゲームやチャット音を再生できます。

- GameHubの**ラインアウトジャック (19)**の3.5 mmケーブル (別売) をスピーカーに接続します。
- OLEDスクリーン (14)**メニューで、LINE OUTを「スピーカー」に設定します。

ストリーム

ストリーミング用に、メインオーディオ、AUXオーディオ、マイクオーディオをミックスしてPCに送れます。

- GameHubの**ラインアウトジャック (19)**の3.5 mmケーブル (別売) をストリーミングをするPCのサウンドカード入力に接続します。
- OLEDスクリーン (14)**メニューで、LINE OUTを「ストリーム」に設定します。
- OLEDスクリーン (14)**のストリームミキサーでカスタムミックスを調整します。

ノイズコントロール

ANC

ANCをオン/オフにするには、ヘッドセットの**電源ボタン (7)**を1度押します。

ANCの強度を調整するには、GameHubのOLEDメニューを使用するか、Arctisコンパニオンアプリで設定します。

トランスペアレncy

トランスペアレncyモードのオン/オフを切り替えるには、ヘッドセットの**電源ボタン (7)**を2度押します。

トランスペアレncyの強度を調整するには、GameHubのOLEDメニューを使用するか、Arctisコンパニオンアプリで設定します。

マイク

格納式マイク

開封時、**格納式ClearCastマイク (5)**のケーブルはヘッドセットに格納されています。マイクを使用するには、ヘッドセットからスライドさせて完全に出してください。

配置

格納式ClearCastマイク (5)を表面がご自身の方を向くようにして、口元の近くに配置してください。

注: マイクが格納されている時は使用できません。

マイクのミュート

格納式ClearCastマイク (5)が格納されると、自動的にミュート状態になります。

マイクミュートボタン (8)は、**格納式ClearCastマイク (5)**が拡張された状態でのみ機能します。

完璧なフィット感

イヤークップの調整

イヤークップを上下にスライドさせて高さを調節します。

ヘッドセットの調整

伸縮性のあるヘッドバンド (1)の片方または両方の位置を、ご希望のきつさと角度に調節します。

スピーカープレート

取外し可能な**スピーカープレート (4)**は磁石で取り付けられています。交換のた

め取り外すには、プレート下部の溝に爪引っ掛けて優しく外してください。

简体中文

概述

开箱

Arctis Nova Pro Omni 耳机	USB-C 转 USB-A 数据线 ×2 (1.5m)
无线 Gamehub	麦克防风喷嘴
辅助电池	产品信息指南

系统兼容性

Xbox Series X S、Xbox One	Nintendo Switch 1 + 2 (TV 模式)
PC	手机 (带 USB-C)
PlayStation 5、PlayStation 4	Mac

软件

对于 PC – STEELSERIES GG

下载 SteelSeries GG 软件, 使用 Engine 和 Sonar 模块定制个性化体验。Sonar 是游戏音效的一个突破, 提供 200 多种参数化音效预设, 适用于所有游戏, 并且可以完全自定义音频以及进行混音。

注意: 对于电脑上的 ChatMix, 您必须下载 Sonar。

立即下载 – steelseries.com/gg

对于控制台 + 手机 – ARCTIS COMPANION APP

下载 iOS 或安卓版 SteelSeries Arctis Companion App, 进行自定义设置, 且可获取针对各款游戏专门定制的 200 多种额外音效预设。

产品概览

耳机

1 弹性头带	8 麦克风静音按钮
2 优质真皮耳垫 *	9 音量/控制轮
3 移动充电插孔 (左扬声器板下方)	10 3.5 mm 音频插孔
4 可拆卸扬声器板 *	11 Bluetooth LED 指示灯
5 伸缩式 ClearCast 麦克风	12 Bluetooth 按钮
6 电源指示灯 LED	13 可更换电池 (右扬声器板下方)
7 电源按钮	

无线 GAMEHUB

14 OLED 屏幕	19 线路输出插孔
15 辅助按钮	20 USB 1 端口
16 控制轮	21 USB 2 端口
17 电池充电槽	22 USB 3 / Xbox 端口
18 线路输入插孔	

配件*

23 USB-C 转 USB-A 数据线 (x2)	25 锂离子电池 (x2)
---------------------------	---------------

麦克防风喷嘴

*请访问 steelseries.com/gaming-accessories 查找配件和替换件。
有关替换件说明, 请访问 support.steelseries.com

设置

连接

将 **USB-C 转 USB-A 数据线 (23)** 插入 **USB 1 端口 (20)**, 并将另一端连接至 PC 或控制台。可以选择将第二条 **USB-C 转 USB-A 数据线 (23)** 从 GameHub 的 **USB 2 端口 (21)** 连接到第二台 PC 或控制台。可以选择将第三条 USB-C 转 USB-A 数据线从 GameHub 的 **USB 3 / Xbox 端口 (22)** 连接到 Xbox 或 PC。



可将 USB 3 设置为支持 Xbox 或 PC，默认为支持 Xbox。
您可以在 **OLED 屏幕 (14)** 菜单下进行更改。

注：

- USB 1 音频与 USB 2 或 USB 3 音频混合，默认选择 USB 3。
您可以在 **OLED 屏幕 (14)** 菜单下进行更改。
- 仅 USB 1 支持 GG 和 Sonar
- 如要达到完整音频分辨率，可能需要将 Windows 声音属性设置为 24bit/96 kHz。

充电

GAMEHUB 充电

若要为辅助 **锂离子电池 (25)** 充电，将其放入 GameHub 的 **电池充电槽 (17)**。

更换电池

若要更换电池，首先，拆下右侧的**可拆卸扬声器板 (4)**，从底部的凹槽提起。然后，向下和向外推动，松开和拆下**可更换电池 (13)**。

移动充电

USB-C 转 USB-A 数据线 (23) 可用于在旅途中为耳机充电。拆下左侧的 **可拆卸扬声器板 (4)**，并将数据线从**移动充电插孔 (3)**连接到 USB 电源。

电源开/关

电源

按住 **电源按钮 (7)** 2 秒，开启或关闭耳机。

配对

耳机在出厂时，已经与 GameHub 配对。如果需要重新配对，请打开“GameHub”菜单，然后，导航至以下选项：

无线 → 2.4 G → 2.4 G 配对

接下来，在耳机电源关闭时，按住 **电源按钮 (7)** 按钮 4 秒，直至听到配对音效，且耳机 **电源指示灯 LED (6)** 上的指示灯快速闪烁。

BLUETOOTH

BLUETOOTH 电源

按住 **Bluetooth 按钮 (12)** 1 秒，即可独立于 2.4 G 无线设备，开启或关闭 Bluetooth。

配对

在 Bluetooth 关闭时，按住 **Bluetooth 按钮 (12)** 4 秒。

控制

接听/结束语音通话

按一次，**Bluetooth 按钮 (12)**

播放/暂停音乐

按一次，**Bluetooth 按钮 (12)**

跳过曲目

按两次，**Bluetooth 按钮 (12)**

上一首曲目

按三次，**Bluetooth 按钮 (12)**

GAMEHUB 操作

主屏幕控制

- 1 按下和松开 **控制轮 (16)** 或耳机的 **音量/控制轮 (9)** 在音量、SourceMix 和 ChatMix 之间切换 (仅限 PC 和 Xbox/在 PC 上使用需安装软件)。
SourceMix 允许您在 USB 1 与 USB 2 或 USB 3 之间切换电平。您可以在 **OLED 屏幕 (14)** 菜单下进行更改。
- 2 转动 **控制轮 (16)** 或耳机的 **音量/控制轮 (9)**，调整所选参数。
- 3 按住 **控制轮 (16)** 或耳机的 **音量/控制轮 (9)**，调出主菜单。

主屏幕选项

按住 **辅助按钮 (15)** 2 秒，切换主屏幕视图。选项有“立体声”（默认）、均衡器预设和电平表。您可以在菜单中进行更改。

系统设置/显示/主屏幕选项

主菜单

- 1 转动 **控制轮 (16)** 或耳机的 **音量/控制轮 (9)**，翻开菜单项。
- 2 按下和松开 **控制轮 (16)** 或耳机的 **音量/控制轮 (9)**，进行选择。
- 3 按下和松开 **辅助按钮 (15)** 或耳机的 **电源按钮 (7)**，返回菜单。

在菜单中，按下和松开 GameHub 的 **控制轮 (16)** 或耳机的 **音量/控制轮 (9)** 1 秒，快速返回到主屏幕。

音频选项

均衡器 2.4 G

使用随附的预设或可调的 10 段均衡器定制专属 2.4 G 音质。

通过 GG 或下载移动应用程序，获取更多全参数化的游戏均衡器设置！

均衡器 BLUETOOTH

使用随附的预设或可调的 10 段均衡器定制专属 Bluetooth 音质。

增益

更改 GameHub 的最大输出电平。

噪音控制

打开/关闭 ANC 或透明。选择 ANC 和透明电平。

系统声音

调整系统音量。

麦克风选项

SIDETONE

选择您希望在耳机中听到的自己的音量。

麦克风音量

为您的系统优化麦克风的电平。

麦克风均衡器

使用随附的预设或完全可调的 10 段均衡器定制专属麦克风音质。

麦克风降噪

调整吊杆麦克风的降噪级别。

音频输出设置

扬声器

通过一对外部扬声器播放游戏和聊天音频。

- 1 将一根 3.5 mm 数据线 (未随附) 从 GameHub 的 **线路输出插孔 (19)** 连接到您的扬声器。
- 2 在 **OLED 屏幕 (14)** 菜单中，将‘线路输出’选项设置为‘扬声器’。

流媒体

将您的主音频、辅助音频和麦克风音频混合在一起发送到 PC 进行流式传输。

- 1 将一根 3.5 mm 数据线 (未随附) 从 GameHub 的 **线路输出插孔 (19)** 连接到流媒体 PC 的声卡输入。
- 2 在 **OLED 屏幕 (14)** 菜单中，将‘线路输出’选项设置为‘流媒体’。
- 3 通过 **OLED 屏幕 (14)** 上的 Stream Mixer，调整自定义混音。

噪音控制

ANC

若要打开/关闭 ANC，只需按下耳机的 **电源按钮 (7)**。

若要调整 ANC 强度，使用 GameHub 上的 OLED 菜单，或通过 Arctis Companion App 进行配置。

透明

若要打开/关闭透明模式，按两下耳机的 **电源按钮 (7)**。

若要调整透明强度，使用 GameHub 上的 OLED 菜单，或通过 Arctis Companion App 进行配置。



麦克风

可伸缩麦克风

在开箱时, **伸缩式 ClearCast 麦克风 (5)** 处于收起状态。若要使用麦克风, 请将其从耳机上滑开, 直至完全展开。

定位

将 **伸缩式 ClearCast 麦克风 (5)** 靠近嘴角, 正面朝向您。

注意: 麦克风在收起时, 不能使用。

麦克风静音

在 **伸缩式 ClearCast 麦克风 (5)** 收回时, 其自动静音。

麦克风静音按钮 (8) 仅可在 **伸缩式 ClearCast 麦克风 (5)** 展出时正常工作。

完美贴合

耳罩调整

向上或向下滑动耳罩, 改变整体高度。

头带调整

更改一侧或两侧的 **弹性头带 (1)** 位置, 获得所需的张力和弯曲度。

扬声器板

可拆卸扬声器板 (4) 使用磁铁固定。若要取下进行更换, 将指甲放入扬声器板底部的凹槽中, 然后, 轻轻提起。

繁體中文

概觀

開箱

Arctis Nova Pro Omni 耳機

無線 GameHub

輔助電池

USB-C 轉 USB-A 資料線 × 2 (1.5m)

麥克風防噴罩

產品資訊指南

系統相容性

Xbox Series X|S, Xbox One

PC

PlayStation 5, PlayStation 4

Nintendo Switch 1 + 2 (電視模式)

手機 (帶 USB-C)

Mac

軟件

對於 PC – STEELSERIES GG

下載 SteelSeries GG 軟件, 使用 Engine 和 Sonar 模組, 定制個性化體驗。Sonar 是遊戲音效的一大突破, 可為您的所有遊戲提供 200 多種參數化音效預設, 並能完全自訂和混合音訊。

注意: 若要在電腦上使用 ChatMix, 必須下載 Sonar。

立即下載 – steelseries.com/gg

適用於遊戲主機 + 手機 – ARCTIS COMPANION APP

下載 iOS 和 Android 版 SteelSeries Arctis Companion App, 自訂設定, 並可存取專為每款遊戲量身打造的 200 多種額外的音效預設。

產品概覽

耳機

1 彈性頭帶

2 優質真皮耳墊 *

3 移動充電插孔 (左揚聲器板下方)

4 可拆卸揚聲器板 *

5 伸縮式 ClearCast 麥克風

6 電源指示燈 LED

7 電源按鈕

8 麥克風靜音按鈕

9 音量/控制輪

10 3.5 mm 音訊插孔

11 Bluetooth LED 指示燈

12 Bluetooth 按鈕

13 可更換電池 (右揚聲器板下方)

無線 GAMEHUB

14 OLED 畫面

15 輔助按鈕

16 控制輪

17 電池充電槽

18 線路輸入插孔

19 線路輸出插孔

20 USB 1 埠

21 USB 2 埠

22 USB 3 / Xbox 埠

配件*

23 USB-C 轉 USB-A 資料線 (x2)

24 麥克風防噴罩

25 鋰離子電池 (x2)

* 如需配件和替換零件, 請造訪 steelseries.com/gaming-accessories。
有關更換部件的說明, 請造訪 support.steelseries.com。

設定

連接

將 **USB-C 轉 USB-A 資料線 (23)** 插入 **USB 1 埠 (20)**, 並將另一端連接至 PC 或遊戲主機。可以選擇將輔助的 **USB-C 轉 USB-A 資料線 (23)** 從 GameHub 的 **USB 2 埠 (21)** 連接到第二台 PC 或遊戲主機。可選擇將第三個 USB-C 轉 USB-A 資料線 從 GameHub 的 **USB 3 / Xbox 埠 (22)** 連接到 Xbox 或 PC。

USB 3 可設定為支援 Xbox 或 PC, 預設為支援 Xbox。您可以在 **OLED 畫面 (14)** 功能表中變更。

注意:

- USB 1 音訊與 USB 2 或 USB 3 音訊混合, 預設選取 USB 3。
。您可以在 **OLED 畫面 (14)** 功能表中變更。
- GG 和 SONAR 僅支援 USB 1
- 若要達到完整的音訊解析度, Windows 音效屬性可能需要設定為 24bit / 96 kHz。

充電

GAMEHUB 充電

若要為輔助 鋰離子電池 (25) 充電, 將其放入 GameHub 的 **電池充電槽 (17)**。

更換電池

若要更換電池, 首先, 拆下右側的 **可拆卸揚聲器板 (4)**, 從底部的凹槽提起。然後, 向下和向外推動, 鬆開和拆下 **可更換電池 (13)**。

移動充電

USB-C 轉 USB-A 資料線 (23) 可用於在旅途中為耳機充電。拆下左側的 **可拆卸揚聲器板 (4)**, 並將資料線從 **移動充電插孔 (3)** 連接到 USB 電源。

電源開/關

電源

按住 **電源按鈕 (7)** 2 秒, 開啟或關閉耳機。

配對

耳機到貨時已與 GameHub 配對。如需重新配對, 請打開 GameHub 功能表, 然後, 導航至以下選項:

無線 → 2.4 G → 2.4 G 配對

接下來, 在耳機電源關閉時, 按住 **電源按鈕 (7)** 4 秒, 直至聽到配對音效, 且耳機上的燈 **電源指示燈 LED (6)** 快速閃爍。

BLUETOOTH

BLUETOOTH 電源

按住 **Bluetooth 按鈕 (12)** 1 秒, 即可獨立於 2.4 G 無線設備, 開啟或關閉 Bluetooth。

配對

在 Bluetooth 關閉時, 按住 **Bluetooth 按鈕 (12)** 4 秒。

控制

接聽/結束語音通話

按一次 • **Bluetooth 按鈕 (12)**





播放/暫停音樂

按一次・Bluetooth 按鈕 (12)

跳過曲目

按兩次・・ Bluetooth 按鈕 (12)

上一首曲目

按三次・・・ Bluetooth 按鈕 (12)

GAMEHUB 操作

主畫面控制

- 1 按下並鬆開 **控制輪 (16)** 或耳機的 **音量/控制輪 (9)**, 可在音量、SourceMix 和 ChatMix 之間切換 (僅限 PC 和 Xbox / PC 使用時需要安裝軟體)。SourceMix 允許您在 USB 1 和 USB 2 或 USB 3 之間變更電平。您可以在 **OLED 畫面 (14)** 功能表中變更。
- 2 轉動 **控制輪 (16)** 或耳機的 **音量/控制輪 (9)**, 調整所選參數。
- 3 按住 **控制輪 (16)** 或耳機的 **音量/控制輪 (9)**, 調出主功能表。

主畫面選項

按住 **輔助按鈕 (15)** 2 秒, 可變更主畫面視圖。選項有「身歷聲」(預設)、等化器預設值和量表。您也可以可以在功能表中進行變更。

系統設定 / 顯示 / 主畫面選項

主功能表

- 1 轉動 **控制輪 (16)** 或耳機的 **音量/控制輪 (9)**, 翻開功能表項目。
- 2 按下和鬆開 **控制輪 (16)** 或耳機的 **音量/控制輪 (9)**, 進行選擇。
- 3 按下和鬆開 **輔助按鈕 (15)** 或耳機的 **電源按鈕 (7)**, 返回功能表。在功能表中, 按下並鬆開 GameHub 的 **控制輪 (16)** 或耳機的 **音量/控制輪 (9)** 1 秒, 即可快速返回主畫面。

音訊選項

等化器 2.4 G

使用隨附的預設或完全可調的 10 段等化器, 定制專屬 2.4 G 音質

透過 GG 或下載手機應用程式, 獲得更多完全參數化的遊戲等化器設定!

等化器 BLUETOOTH

利用隨附的預設和可調整的 10 段等化器, 自訂 Bluetooth 音效。

增益

更改 GameHub 的最大輸出電平。

雜訊控制

開啟/關閉 ANC 或透明模式。選取 ANC 和透明度級別。

系統聲音

變更系統音量。

麥克風選項

SIDETONE

選擇您希望在耳機中聽到的自己的音量。

麥克風音量

為您的系統優化麥克風的電平。

麥克風等化器

使用隨附的預設或完全可調的 10 段等化器, 定制麥克風音質。

麥克風降噪

變更吊桿式麥克風的降噪等級。

音訊輸出設定

揚聲器

透過一對外部揚聲器播放遊戲和聊天音訊。

- 1 將一根 3.5 mm 資料線 (未隨附) 從 GameHub 的 **線路輸出插孔 (19)** 連接到您的揚聲器。

- 2 在 **OLED 畫面 (14)** 功能表中, 將「線路輸出」選項設定為「揚聲器」。

流媒體

將您的主音訊、輔助音訊和麥克風音訊混合在一起傳送到 PC 進行資料流。

- 1 將一根 3.5 mm 資料線 (未隨附) 從 GameHub 的 **線路輸出插孔 (19)** 連接到流媒體 PC 的音效卡輸入。

- 2 在 **OLED 畫面 (14)** 功能表中, 將「線路輸出」選項設定為「流媒體」。

- 3 透過 **OLED 畫面 (14)** 上的 Stream Mixer, 調整自訂混音。

雜訊控制

ANC

若要開啟/關閉 ANC, 按下一次耳機的 **電源按鈕 (7)**。

若要調整 ANC 的強度, 請使用 GameHub 上的 OLED 功能表, 或透過 Arctis Companion App 進行設定。

透明

按兩下耳機的 **電源按鈕 (7)**, 開啟/關閉透明模式。

若要調整透明度的強度, 請使用 GameHub 上的 OLED 功能表, 或透過 Arctis Companion App 進行設定。

麥克風

可伸縮麥克風

在開箱時, **伸縮式 ClearCast 麥克風 (5)** 處於收起狀態。若要使用麥克風, 請將其從耳機上滑開, 直至完全展開。

定位

將 **伸縮式 ClearCast 麥克風 (5)** 靠近嘴角, 正面朝向您。

注意: 麥克風在收起時, 不能使用。

麥克風靜音

當 **伸縮式 ClearCast 麥克風 (5)** 縮回時, 麥克風將自動靜音。

只有在 **麥克風靜音按鈕 (8)** 擴展時, **伸縮式 ClearCast 麥克風 (5)** 功能才會正常運作。

完美貼合

耳罩調整

向上或向下滑動耳罩, 改變整體高度。

頭帶調整

更改一側或兩側的 **彈性頭帶 (1)** 位置, 獲得所需的張力和彎曲度。

揚聲器板

可拆卸揚聲器板 (4) 使用磁鐵固定。若要取下進行更換, 將指甲放入揚聲器板底部的凹槽中, 然後, 輕輕提起。

한국어

일반

패키지 내용

Arctis NOVA PRO 옴니 헤드셋

무선 gamehub

이차 배터리

시스템 호환성

Xbox Series X|S, Xbox One

PC

PlayStation 5, PlayStation 4

소프트웨어

PC용 - STEELSERIES GG

USB-C - USB-A 케이블 ×2 (1.5m)

마이크rop 필터

제품 정보 가이드

Nintendo Switch 1+2 (TV 모드)

모바일 (USB-C 활용)

Mac



Engine 및 Sonar 모듈을 사용해 SteelSeries GG 소프트웨어를 다운로드해
귀하의 경험을 사용자 지정하십시오. Sonar는 게이밍 사운드에 돌파구이며
모든 게임과 역량을 위한 200개 이상의 파라미터 사운드 프리셋을 제공해
여러분의 오디오를 완전히 사용자 지정하고 믹스할 수 있게 합니다.

알림: PC용 ChatMix는 Sonar를 다운로드해야 합니다.
지금 다운로드 - steelseries.com/gg
콘솔과 모바일용 - ARCTIS COMPANION APP
iOS와 Android용 SteelSeries Arctis Companion App을 다운로드해 귀하 설정을 사용자
지정하고 각 게임에 잘 맞는 200개 이상의 추가 사운드 프리셋에 액세스하십시오.

제품 개요

헤드셋

- | | |
|--------------------------------|------------------------------------|
| 1 고무 헤드밴드 | 8 마이크 음 소거 버튼 |
| 2 프리미엄 인조 가죽 귀 쿠션 * | 9 볼륨/컨트롤 휠 |
| 3 이동식 충전 잭 (왼쪽 스피커
플레이드 아래) | 10 3.5mm 오디오 잭 |
| 4 리무버블 스피커 플레이드 * | 11 BLUETOOTH 알림기 LED |
| 5 개캐식 ClearCast 마이크로 | 12 Bluetooth 버튼 |
| 6 전원 알림기 LED | 13 교환 가능한 배터리 (오른쪽
스피커 플레이드 아래) |
| 7 전원 버튼 | |

무선 GAMEHUB

- | | |
|--------------|--------------------|
| 14 OLED 스크린 | 19 라인 아웃 잭 |
| 15 이차 버튼 | 20 USB 1 포트 |
| 16 컨트롤 휠 | 21 USB 2 포트 |
| 17 배터리 충전 슬롯 | 22 USB 3 / Xbox 포트 |
| 18 라인 인 잭 | |

부속품*

- | | |
|---------------------------|-------------------|
| 23 USB-C - USB-A 케이블 (2개) | 25 리튬 이온 배터리 (2개) |
| 24 마이크 랍 필터 | |

*부속품과 교체 부품은 steelseries.com/gaming-accessories에서 확인하십시오.
교체 부품 설명서는 support.steelseries.com을 방문하십시오.

설정

연결

USB-C - USB-A 케이블 (23) 중 하나를 **USB 1 포트 (20)**에 꽂고 다른 한쪽 끝은
귀하의 PC나 콘솔에 연결하십시오. 선택적으로 GameHub의 **USB-C - USB-A
케이블 (23)**에서 이차 **USB 2 포트 (21)**을(를) 이차 PC 또는 콘솔에 연결합니다.
선택적으로 GameHub의 USB-C 포트 **USB 3 / Xbox 포트 (22)**에 연결된 세
번째 USB-C to USB-A 케이블을 Xbox 또는 PC에 연결할 수 있습니다.

USB 3는 기본적으로 Xbox로 설정되어 있어서 Xbox 또는 PC 지원으로 설정될
수 있습니다. 이를 **OLED 스크린 (14)** 메뉴에서 바꿀 수 있습니다.

알림:

- USB 1 오디오는 기본 USB 3가 선택됨으로 USB 2 또는 USB 3 오디오와
믹스될 수 있습니다. 이를 **OLED 스크린 (14)** 메뉴에서 바꿀 수 있습니다.
- GG 및 SONAR는 USB 1에서만 지원됩니다.
- 전체 오디오 해상도를 얻으려면, 윈도우 사운드 속성을 24bit/96kHz로 설정해야 합니다.

충전

GAMEHUB 충전

GameHub의 리튬 이온 배터리 (25)에서 이차 배터리 충전 슬롯 (17)을(를) 충전합니다.

배터리 변경

배터리를 변경하려면, 먼저 바닥의 홈을 들어 올려 오른쪽의 리무버블 스피커 플레이드 (4)
을(를) 제거합니다. 그리고 아래로 밀고 빼내서 교환 가능한 배터리 (13)을(를) 제거합니다.

이동식 충전

USB-C - USB-A 케이블 (23)은(는) 이동 중에도 헤드셋을 충전시킬
수 있습니다. 왼쪽에 리무버블 스피커 플레이드 (4)을(를) 제거하고
이동식 충전 잭 (3) 케이블을 USB 전력원에 연결합니다.

전원 커짐/꺼짐

전원

전원 버튼 (7)을(를) 2초 동안 누르고 있어서 헤드셋의 전원을 켭니다/닫습니다.

페어링

헤드셋은 이미 도착 시 GameHub과 페어링 되어 있습니다. 다시 페어링해야
할 경우, GameHub 메뉴를 열고 화면에 나온 설명을 따르십시오.

무선 → 2.4G → 2.4G 페어링

다음으로, 헤드셋 전원이 꺼진 상태에서 헤드셋의 전원 버튼 **전원 버튼 (7)**을 4
초간 길게 누릅니다. 페어링 음향 효과가 들리고 헤드셋의 전원 버튼 **전원 알림기
LED (6)**에 있는 표시등이 빠르게 깜빡일 때까지 누르고 계십시오.

BLUETOOTH

BLUETOOTH 전원

BLUETOOTH는 **Bluetooth 버튼 (12)**을(를) 1초간 누르고 있어서
2.4G 무선으로 독립적으로 켜고 끌 수 있습니다.

페어링

블루투스가 꺼지면, **Bluetooth 버튼 (12)**을(를) 4초간 누르고 있으십시오.

컨트롤

음성 통화 받기/끄기

Bluetooth 버튼 (12)을(를) 한 번 · 누르기

음악 플레이/일시 정지

Bluetooth 버튼 (12)을(를) 한 번 · 누르기

트랙 스킵하기

두 번 · **Bluetooth 버튼 (12)**을(를) 누르기

이전 트랙

세 번 · **Bluetooth 버튼 (12)**을(를) 누르기

GAMEHUB 작동

홈 스크린 컨트롤

- 1 볼륨, SourceMix과 ChatMix를 토글 하려면 **컨트롤 휠 (16)** 또는 헤드셋의 **볼륨/컨트롤 휠 (9)**을(를) 눌렀다 떼십시오(PC 및 Xbox 전용/PC에서 사용하려면 소프트웨어 설치 필요).
SourceMix로 귀하는 USB1과 USB 2 또는 USB3 사이에서 레일을 바꿀
수 있습니다. 이를 **OLED 스크린 (14)** 메뉴에서 바꿀 수 있습니다.
- 2 선택한 매개변수를 조정하기 위해 **컨트롤 휠 (16)** 또는
헤드셋의 **볼륨/컨트롤 휠 (9)**을 회전하십시오.
- 3 메인 메뉴를 불러오려면 **컨트롤 휠 (16)** 또는 헤드셋의 **볼륨/
컨트롤 휠 (9)**을(를) 누르고 계십시오.

홈 스크린 옵션

홈 스크린 뷰를 바꾸려면 **이차 버튼 (15)**을(를) 2초간 누르고 계십시오. 옵션은 “
스테레오”(기본), EQ 프리셋과 미터입니다. 이를 메뉴에서 바꿀 수 있습니다.

시스템 설정/디스플레이/홈 스크린 옵션

메인 메뉴

- 1 메뉴 항목을 회전하려면 **컨트롤 휠 (16)** 또는 헤드셋의
볼륨/컨트롤 휠 (9)을(를) 회전하십시오.
- 2 선택하려면 **컨트롤 휠 (16)** 또는 헤드셋의 **볼륨/컨트롤 휠 (9)**을(를) 누르고 계십시오.
- 3 메뉴로 다시 이동하려면 **이차 버튼 (15)** 또는 헤드셋의 **전원 버튼 (7)**을(를) 누르고 계십시오.
메뉴에서 GameHub의 **컨트롤 휠 (16)** 또는 헤드셋의 **볼륨/컨트롤 휠 (9)**
을(를) 1초간 눌렀다 떼면 홈 스크린으로 빨리 돌아갈 수 있습니다.

오디오 옵션

이퀄라이저 2.4G





프리스셋 또는 완전히 조절 가능한 10-밴드 EQ로 귀하의 2.4 G 사운드를 지정합니다.

GG 또는 모바일 앱을 다운로드해 파나메틱 게임 EQ 설정 전체를 알아보십시오!

이퀄라이저 BLUETOOTH

프리스셋 또는 완전히 조절 가능한 10-밴드 EQ로 귀하의 Bluetooth 사운드를 지정합니다.

장점

GameHub의 최대 출력 레벨을 변경

소음 컨트롤

ANC 또는 투명도를 키거나 끄십시오. ANC와 투명도 레벨을 선택하십시오.

시스템 사운드

시스템 사운드 볼륨을 바꾸십시오.

마이크 옵션

죽음

헤드폰으로 귀하가 듣기 원하는 소리 양을 선택합니다.

마이크 볼륨

귀하 시스템 마이크 레벨을 최적화합니다.

마이크 이퀄라이저

프리스셋 또는 완전히 조절 가능한 10-밴드 EQ로 귀하의 마이크 사운드를 지정합니다.

마이크 소음 제거

Boom 마이크의 소음 제거 수준을 변경하세요.

오디오 출력 설정

스피커

외부 스피커 쌍으로 게임을 플레이하고 오디오로 대화합니다.

- 1 GameHub에서 3.5 mm 케이블(미포함)을 스피커에 연결하십시오.
- 2 **OLED 스크린 (14)** 메뉴에서, 라인 출력 옵션을 '스피커'로 설정합니다.

스트림

메인, Aux와 마이크 오디오를 함께 스트리밍을 위해 PC로 보냅니다.

- 1 GameHub의 3.5 mm 케이블(미포함)을 귀하의 스트림 PC의 사운드카드 입력에 연결하십시오.
- 2 **OLED 스크린 (14)** 메뉴에서, 라인 출력 옵션을 '스트림'으로 설정합니다.
- 3 **OLED 스크린 (14)**에서 스트림 믹서를 통해 믹스를 변경합니다.

소음 컨트롤

ANC

ANC 켜기/끄기를 토글 하려면 헤드셋의 **전원 버튼 (7)**을(를) 한 번 누르십시오.

ANC 강도를 조절하려면, GameHub의 OLED 메뉴를 사용하거나 Arcsis Companion 앱을 통해 구성하십시오.

투명도

투명도 모드를 활성화하려면, 헤드셋의 **전원 버튼 (7)**을(를) 두 번 누르십시오.

투명도 강도를 조절하려면, GameHub의 OLED 메뉴를 사용하거나 Arcsis Companion 앱을 통해 구성하십시오.

마이크

안으로 집어넣을 수 있는 마이크

상자에서 꺼내면, **게메식 ClearCast 마이크 (5)**이(가) 접혀있습니다. 마이크를 사용하려면, 완전히 퍼질 때까지 헤드셋에서 마이크를 밀어내십시오.

위치

앞쪽이 귀하를 향하도록 해 입의 모서리에 **게메식 ClearCast 마이크 (5)**을(를) 가까이 둡니다.

알림: 마이크는 접힌 상태로 사용해서는 안 됩니다.

마이크 음 소거

게메식 ClearCast 마이크 (5)가 수축되면 자동으로 음소거됩니다.

마이크 음 소거 버튼 (8)는 **게메식 ClearCast 마이크 (5)**

확장 기능이 활성화된 경우에만 작동합니다.

완벽한 핏

이어컵 조절

전체 높이를 변경하기 위해 이어컵을 위, 아래로 밀니다.

헤드밴드 조절

원하는 당김과 유연성을 얻기 위해 한쪽 또는 양쪽으로 **고무 헤드밴드 (1)**의 위치를 변경합니다.

스피커 플레이트

리무버블 스피커 플레이트 (4)은 자석으로 부착됩니다. 교체를 위해 제거하려면, 플레이트 바닥의 홈에 손톱을 넣어 조심히 들어 올리십시오.



REGULATORY

English



This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of GN Hearing A/S. The following equipment complies with the directives: RoHS 2.0 (2015/863/EU), R.E.D (2014/53/EU), EMC Directive (2014/30/EU), LVD (2014/35/EU), EU Packaging and Packaging Waste Directive 94/62/EC, and the REACH (EC) 1907/2006 compliance programs issued by the Commission of the European Community.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Operating Temperature: 0 to + 40 °C

Frequency bands and Powers

- Frequency band(s) in which the radio equipment operates: 2.400–2.4835 GHz
- Maximum radio-frequency power transmitted in the frequency band(s) in which the radio equipment operates:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Wireless Headset)
 - EIRP: $\pi/4$ -DQPSK: 6.72dBm (Wireless Headset)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Wireless Headset)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- Firmware Version: P117.00

Charge Care

If product is charged with a USB cable, use only a suitable USB cable which is in good condition, and charge/power the product according to the instructions.



The power delivered by the charger shall be between min 0.25 Watts required by the radio equipment, and max 2.5 Watts in order to achieve the maximum charging speed.

AUDIO PRODUCT WARNING!

PERMANENT HEARING LOSS MAY RESULT FROM LONG-TERM EXPOSURE TO SOUNDS AT HIGH VOLUMES. USE AS LOW A VOLUME AS POSSIBLE.



European Union: The product, battery, and accessories should not be disposed of as unsorted household waste. Please use the public collection system to return, recycle, or dispose of them in compliance with local regulations.

Battery Warning

- Keep batteries out of reach of children.
- Do not swallow batteries. If swallowed, seek medical help immediately.

- Do not dispose of batteries in fire; they may explode or leak.
- Use only the specified battery type for this product.
- Dispose of used batteries according to local regulations.

Read the safety instructions carefully and thoroughly. All cautions and warnings on the equipment or user's manual should be noted.

Keep this equipment away from humidity and high temperature.

- Do not leave the equipment in an unconditioned environment with a storage temperature above 60°C (140°F) or below 0°C (32°F), which may damage the equipment.
- This unit should be operated under maximum ambient temperature of 40°C (104°F).
- To prevent explosion caused by improper battery replacement, use the same or equivalent type of battery recommended by the manufacturer only.
- Always keep the battery in a safe place.

Caution: Do not continue using the battery if it is swollen.



UK Declaration of Conformity

Hereby, GN Hearing A/S declares that the following equipment, which is compliance with Electromagnetic Compatibility Regulations 2016, Electrical Equipment (Safety) Regulations 2016, Radio Equipment Regulations 2017 and The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012 issued by the Department for Business, Energy& Industrial Strategy.

The full text of the UK declaration of conformity is available at the following internet address:

<https://support.steelseries.com/hc/en-us/articles/9133795712013-UKCA-Declarations-of-Conformity>



Federal Communication Commission Interference Statement

Supplier's Declaration of Conformity: 47 CFR § 2.1077 Compliance Information

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference, and
- this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.





- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Caution

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Radiation Exposure Statement

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement, the device can be used in portable exposure condition without restriction.

The portable device is designed to meet the requirements for exposure to radio waves established by the FCC. These requirements set a SAR limit of 0.65 w/kg (Headset) and 0.78 w/kg (Transceiver) averaged over one gram of tissue. The highest SAR value reported under this standard during product certification for use when properly worn on the body.

FCC ID ZHK-HS39 (Headset)
FCC ID ZHK-HS39TX (Transceiver)

Product Name Wireless Headset
Model No. HS39
Rated 5V 500 mA

Product Name Transceiver
Model No. HS39TX
Rated 5V 500 mA

Made in Vietnam

Accessories Information

Product Rechargeable Lithium-ion Battery
Model No NP-45A 11CP6/32/36
Normal voltage 3.7 V
Rated Capacity 670 mAh
Rated Energy 2.479 Wh
Limited Charging voltage 4.2 V
MFR Huizhou Fuji Energy Technology Co., Ltd.
Weight 15.4 g
Critical Raw Materials Lithium Cobalt Oxide, Graphite, Carbon nanotubes, Copper, Aluminum
The hazardous substances 1,3-propanesultone
Applicable fire extinguishers Dry powder fire extinguishers, carbon dioxide fire extinguishers.
Made in China

Industry Canada Statement

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- 1 this device may not cause interference, and

- 2 this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

The County Code Selection feature is disabled for products marketed in the US/ Canada.

The appliance must not be exposed to splashes or drops of water and it should not be used as a support for any object filled with liquid, such as a vase.

The portable device is designed to meet the requirements for exposure to radio waves established by the ISED. These requirements set a SAR limit of 0.65 w/kg (Headset) and 0.78 w/kg (Transceiver) averaged over one gram of tissue. The highest SAR value reported under this standard is for use when properly worn on the body.

Restriction on Hazardous Substances statement (India)

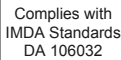
This product complies with the "India E-waste Rule 2011" and prohibits use of lead, mercury, hexavalent chromium, polybrominated biphenyls or polybrominated diphenyl ethers in concentrations exceeding 0.1 weight % and 0.01 weight % for cadmium, except for the exemptions set in Schedule 2 of the Rule.



Malaysia Approval (SIRIM)



ACMA Compliance (Australia)



Singapore approval (IMDA)



R-NZ Compliance (New-Zealand)

Region	Contact information	
Asia	GN Audio Taiwan Ltd. 4F and 4F.-4, No. 186, Jian 1st Rd., Zhonghe Dist., New Taipei City 235, Taiwan	+886 2 8227 1999
Europe	GN Hearing A/S. Lautrupbjerg 7, 2750 Ballerup Denmark.	+45 25 58 20 25
USA	GN Hearing Care Corporation 656 W Randolph St., Suite 3E Chicago, IL 60661, USA	+1 312 258 9467

More information and support from [steelseries.com](https://support.steelseries.com)

Français

Cette déclaration de conformité est émise sous la seule responsabilité de GN Hearing A/S. Les équipements suivants sont conformes aux directives : R.E.D (2014/53/UE) et aux programmes de conformité REACH (CE) 1907/2006 émis par la Commission de la Communauté européenne. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse internet suivante : <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Température de fonctionnement: 0 à +40 °C

Bandes de fréquence et puissances

- a Bande de fréquence dans laquelle l'équipement radio fonctionne: 2.400 – 2.4835 GHz





- b Puissance maximale de radiofréquence transmise dans la bande de fréquence dans laquelle l'équipement radio fonctionne:

- EIRP:GFSK:9.27dBm (Casque sans fil)
- EIRP: π /4-DQPSK: 6.72dBm (Casque sans fil)
- EIRP: 8DPSK:6.71dBm(Casque sans fil)
- EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Émetteur-récepteur)

- c Version du firmware: P1.17.00



Soins de charge : Si le produit est chargé avec un câble USB, utilisez uniquement un câble USB approprié en bon état et chargez/alimentez le produit selon les instructions. La puissance délivrée par le chargeur doit être comprise entre min. 0.25 W requis par l'équipement radio et max. 2.5 W pour atteindre la vitesse de charge maximale.

AVERTISSEMENT PRODUIT AUDIO !

UNE PERTE AUDITIVE PERMANENTE PEUT ÊTRE CAUSÉE PAR UNE EXPOSITION À LONG TERME À DES SONS ET VOLUMES ÉLEVÉS. UTILISEZ UN VOLUME AUSSI FAIBLE QUE POSSIBLE.Mettez le.



Union européenne : Le produit, la batterie et les accessoires ne doivent pas être jetés comme des déchets ménagers non triés. Veuillez utiliser le système de collecte public pour les retourner, les recycler ou les éliminer conformément aux réglementations locales.

Directives de sécurité concernant l'utilisation d'une batterie lithium-ion Le remplacement incorrect de la batterie peut provoquer un risque d'explosion. Si vous devez remplacer votre batterie, choisissez seulement une batterie de même type ou d'un type équivalent recommandé par le fabricant. Pour vous débarrasser de votre batterie usagée, veuillez suivre les instructions du fabricant.

Veuillez lire attentivement les instructions de sécurité et prendre en compte tous les avertissements et toutes les précautions

d'usage se trouvant sur l'appareil ou sur le mode d'emploi. Conservez cet appareil à l'abri de l'humidité et des températures élevées.

Posez l'appareil sur une surface stable avant de l'utiliser.

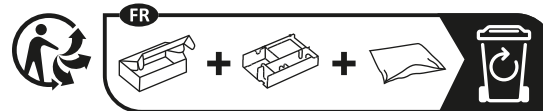
- à des températures dépassant les 60°C (140°F) ou inférieures à 0°C (32°F) car cela pourrait endommager l'appareil.
- En marche, l'appareil supporte une température ambiante maximum de 40°C (104°F).
- Pour éviter une explosion provoquée par un mauvais remplacement des piles, utilisez systématiquement des piles identiques ou de type équivalent, en suivant les recommandations du fabricant.
- Conservez toujours la batterie dans un endroit sûr.

Avertissement sur les batteries :

- Gardez les batteries hors de portée des enfants.
- Ne pas avaler les batteries. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin.
- Ne pas jeter les batteries au feu ; elles peuvent exploser ou fuir.

- Utilisez uniquement le type de batterie spécifié pour ce produit.
- Éliminez les batteries usagées conformément aux réglementations locales.

Mise en garde: Ne continuez pas à utiliser la batterie si elle est gonflée.



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr

Déclaration d'Industrie Canada :

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- 1 l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- 2 l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Cet appareil et son antenne ne doivent pas être situés ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur, exception faites des radios intégrées qui ont été testées. La fonction de sélection de l'indicatif du pays est désactivée pour les produits commercialisés aux États-Unis et au Canada.

L'appareil ne doit pas être exposé à des éclaboussures ou à des gouttes d'eau et il ne doit pas servir de support à un quelconque objet rempli de liquide, tel qu'un vase.

Déclaration d'exposition aux radiations:

L'appareil a été évalué pour répondre aux exigences générales d'exposition aux radio fréquences. L'appareil peut être utilisé en condition d'exposition portable sans restriction

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED établies pour un environnement non contrôlé. L'utilisateur final doit suivre les instructions spécifiques pour satisfaire les normes. Cet émetteur ne doit pas être co-implanté ou fonctionner en conjonction avec toute autre antenne ou transmetteur.

Le résultat de la transmission du rendement élevé des similarités SAR est de 0.65 w/kg (Casque) et de 0.78 w/kg (Émetteur-récepteur), en moyenne sur un gramme de tissu. La valeur de DAS la plus élevée signalée dans le cadre de cette norme lors de la certification du produit pour une utilisation lorsqu'il est correctement porté sur le corps.

IC:32199-HS39 (Casque sans fil)

IC:32199-HS39TX (Émetteur-récepteur)

Deutsch

Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung von GN Hearing A/S ausgestellt. Die folgenden Geräte entsprechen den Richtlinien: R.E.D (2014/53/EU) und den REACH (EG) 1907/2006-Konformitätsprogrammen, die von der Kommission der Europäischen



Gemeinschaft herausgegeben wurden. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Betriebstemperatur: 0 bis + 40 °C

Frequenzbänder und Leistungen

- a Frequenzband, in dem das Funkgerät arbeitet: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Maximale Funkleistung, die im Frequenzband übertragen wird, in dem das Funkgerät arbeitet:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Drahtlos-Headset)
 - EIRP: $\pi/4$ -DQPSK: 6.72dBm (Drahtlos-Headset)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm(Drahtlos-Headset)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- c Firmware-Version: P17.00



Ladehinweis: Wenn das Produkt mit einem USB-Kabel aufgeladen wird, verwenden Sie nur ein geeignetes USB-Kabel in gutem Zustand und laden/versorgen Sie das Produkt gemäß den Anweisungen.

Die vom Ladegerät gelieferte Leistung muss zwischen min. 0.25 W, die vom Funkgerät benötigt wird, und max. 2.5 W liegen, um die maximale Ladegeschwindigkeit zu erreichen.

AUDIO PRODUKTWARNUNG!

DAUERHAFT HOHE LAUTSTÄRKEN KÖNNEN ZU PERMANENTEM HÖRVERLUST FÜHREN. BESCHRÄNKEN SIE DAHER DIE LAUTSTÄRKE AUF EIN MINIMUM.



Europäische Union: Das Produkt, die Batterie und das Zubehör dürfen nicht als unsortierter Hausmüll entsorgt werden. Bitte verwenden Sie das öffentliche Sammelsystem, um sie gemäß den örtlichen Vorschriften zurückzugeben, zu recyceln oder zu entsorgen.

Falls Batterien oder Akkus vom falschen Typ eingesetzt werden, besteht Explosionsgefahr. Ersatz nur durch denselben oder einen vom Hersteller empfohlenen gleich-wertigen Typ. Entsorgung gebrauchter Batterien nach Angaben des Herstellers.

Lesen Sie die Sicherheitshinweise aufmerksam und gründlich durch. Halten Sie sich an sämtliche Hinweise in der Bedienungsanleitung oder am Produkt selbst.

Halten Sie das Gerät von Feuchtigkeit und hohen Temperaturen fern.

- Lagern und benutzen Sie das Gerät nicht an Stellen, an denen Temperaturen über 60°C (140°F) oder unter 0°C (32°F) herrschen – dadurch kann das Gerät beschädigt werden.
- Dieses Gerät sollte unter maximaler Umgebungstemperatur von 40°C (104°F) betrieben werden.
- Damit es nicht zu Explosionen durch ungeeignete Ersatz-Akkus kommt, verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller empfohlene Akkus vom selben Typ.
- Lagern Sie Akkus grundsätzlich an einem sicheren Ort.

Italiano

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità di GN Hearing A/S. Le seguenti apparecchiature sono conformi alle direttive: R.E.D (2014/53/UE) e ai programmi di

conformità REACH (CE) 1907/2006 emessi dalla Commissione della Comunità Europea. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Temperatura di funzionamento: 0 a + 40 °C

Bande di frequenza e potenze

- a Banda di frequenza in cui opera l'apparecchiatura radio: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Potenza massima di radiofrequenza trasmessa nella banda di frequenza in cui opera l'apparecchiatura radio:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Cuffie wireless)
 - EIRP: $\pi/4$ -DQPSK: 6.72dBm (Cuffie wireless)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Cuffie wireless)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- c Versione del firmware: P17.00



Cura della carica: Se il prodotto viene caricato con un cavo USB, utilizzare solo un cavo USB adatto in buone condizioni e caricare/alimentare il prodotto secondo le istruzioni. La potenza erogata dal caricatore deve essere compresa tra min. 0.25 W richiesti dall'apparecchiatura radio e max. 2.5 W per raggiungere la velocità di carica massima.

AVVERTENZA PER IL PRODOTTO AUDIO!

UN'ESPOSIZIONE PROLUNGATA A SUONI EMESSI A VOLUME ELEVATO PUÒ CAUSARE UNA PERDITA DI UDITO PERMANENTE. IMPOSTA IL VOLUME QUANTO PIÙ BASSO POSSIBILE.



Unione europea: Il prodotto, la batteria e gli accessori non devono essere smaltiti come rifiuti domestici non differenziati. Utilizzare il sistema di raccolta pubblico per restituirli, riciclarli o smaltirli in conformità con le normative locali.

Istruzioni di sicurezza per l'uso delle batterie al Litio C'è pericolo di esplosioni se la batteria è sostituita in modo scorretto. Sostituire solamente con lo stesso tipo di batteria o con tipo equivalente raccomandato dal produttore dell'attrezzatura. Smaltire le batterie usate osservando le istruzioni del produttore.

Leggere attentamente e completamente le istruzioni di sicurezza.

Deve essere presa nota di tutti gli avvisi e le avvertenze riportate nel manuale d'uso.

Tenere questa attrezzatura lontana dall'umidità e dalle alte temperature.

- Non lasciare l'attrezzatura in ambienti non condizionati con temperature di immagazzinamento superiori ai 60°C (140°F) o inferiori ai 0°C (32°F), perché si può danneggiare l'attrezzatura.
- L'unità deve essere fatta funzionare ad una temperatura d'ambiente massima di 40°C (104°F).
- Per prevenire l'esplosione provocata dalla scorretta sostituzione delle batterie, usare solo batterie dello stesso tipo o equivalenti a quelle raccomandate dal produttore.
- Conservare sempre le batterie in un luogo sicuro.

Questo imballaggio è composto da componenti separabili manualmente, si prega di riciclare separatamente





Questo imballaggio è composto da componenti separabili manualmente, si prega di riciclare separatamente

Imballaggio esterno in carta: Riciclo della carta – Si prega di seguire le normative municipali locali.

Español

Esta declaración de conformidad se emite bajo la exclusiva responsabilidad de GN Hearing A/S. El siguiente equipo cumple con las directivas: R.E.D (2014/53/UE) y los programas de conformidad REACH (CE) 1907/2006 emitidos por la Comisión de la Comunidad Europea. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Temperatura de funcionamiento: 0 a + 40 °C

Bandas de frecuencia y potencias

- a Banda de frecuencia en la que opera el equipo de radio: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Potencia máxima de radiofrecuencia transmitida en la banda de frecuencia en la que opera el equipo de radio:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Auriculares inalámbricos)
 - EIRP: π /4-DQPSK: 6.72dBm (Auriculares inalámbricos)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm(Auriculares inalámbricos)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceptor)
- c Versión del firmware: P1.17.00



Cuidado de carga: Si el producto se carga con un cable USB, utilice solo un cable USB adecuado que esté en buenas condiciones y cargue/alimente el producto de acuerdo con las instrucciones. La potencia suministrada por el cargador debe estar entre min. 0.25 W requerida por el equipo de radio y max. 2.5 W para alcanzar la velocidad máxima de carga.

ADVERTENCIA DE PRODUCTO DE AUDIO

LA EXPOSICIÓN PROLONGADA A SONIDOS A UN VOLUMEN ALTO PUEDE OCASIONAR PÉRDIDAS AUDITIVAS PERMANENTES. UTILICE UN VOLUMEN TAN BAJO COMO SEA POSIBLE.



Unión Europea: El producto, la batería y los accesorios no deben desecharse como residuos domésticos sin clasificar. Utilice el sistema de recolección pública para devolverlos, reciclarlos o desecharlos de acuerdo con las normativas locales.

Indicaciones de seguridad para el uso de baterías de litio Existe peligro de explosión si la batería se sustituye de forma incorrecta.

Sustituya la batería únicamente por otra similar o de tipo equivalente recomendado por el fabricante. Descarte usar baterías usadas de acuerdo con las instrucciones del fabricante.

Lea las instrucciones de seguridad detenida e íntegramente. Tenga en cuenta todas las precauciones y advertencias que figuran sobre el equipo y en el manual del usuario.

Mantenga este equipo alejado de lugares húmedos y sometidos a altas temperaturas.

- No deje el equipo en un entorno no acondicionado con una temperatura de

almacenamiento superior a 60°C (140°F) o inferior a 0°C (32°F), pues el equipo podría dañarse.

- La unidad se debe utilizar en lugares donde la temperatura ambiente no supere los 40°C (104°F).
- Para evitar que la batería explote debido a un reemplazo incorrecto, utilice únicamente el mismo tipo de batería o uno equivalente recomendado por el fabricante.
- Conserve la batería en un lugar seguro.

Português

Esta declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade da GN Hearing A/S. O seguinte equipamento cumpre as diretivas: R.E.D (2014/53/UE) e os programas de conformidade REACH (CE) 1907/2006 emitidos pela Comissão da Comunidade Europeia. O texto integral da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de Internet: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Temperatura de funcionamento: 0 a + 40°C.

Bandas de frequência e potências

- a Banda(s) de frequência em que o equipamento de rádio opera: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Potência máxima de radiofrequência transmitida na banda(s) de frequência em que o equipamento de rádio opera:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Headset sem fios)
 - EIRP: π /4-DQPSK: 6.72dBm (Headset sem fios)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Headset sem fios)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceptor)
- c Versão do firmware: P1.17.00



Cuidados de carregamento: Se o produto for carregado com um cabo USB, utilize apenas um cabo USB adequado em boas condições e carregue/alimente o produto de acordo com as instruções. A potência fornecida pelo carregador deve estar entre o min. 0.25 W exigido pelo equipamento de rádio e o max. 2.5 W para atingir a velocidade máxima de carregamento.



União Europeia: O produto, a bateria e os acessórios não devem ser descartados como lixo doméstico não separado. Utilize o sistema de coleta pública para devolvê-los, reciclá-los ou descartá-los em conformidade com os regulamentos locais.

AVISO DE PRODUTO DE ÁUDIO

A PERDA DE AUDIÇÃO PERMANENTE PODE SER O RESULTADO DE UMA EXPOSIÇÃO PROLONGADA AO SOM COM VOLUME ELEVADO. UTILIZE O VOLUME AO NÍVEL MAIS BAIXO POSSÍVEL.

Nederlands

Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder de exclusieve verantwoordelijkheid van GN Hearing A/S. De volgende apparatuur voldoet aan de richtlijnen: R.E.D (2014/53/EU) en de REACH (EG) 1907/2006-conformiteitsprogramma's uitgegeven door de Commissie van de Europese Gemeenschap. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende





internetadres: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Bedrijfstemperatuur: 0 tot +40 °C

Frequentiebanden en vermogens

- Frequentieband(en) waarin de radioapparatuur werkt: 2.400 – 2.4835 GHz
- Maximaal radiofrequentievermogen uitgezonden in de frequentieband(en) waarin de radioapparatuur werkt:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Draadloze headset)
 - EIRP: $\pi/4$ -DQPSK: 6.72dBm (Draadloze headset)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Draadloze headset)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- Firmwareversie: P117.00



Europese Unie: Het product, de batterij en accessoires mogen niet als ongesorteerd huishoudelijk afval worden weggegooid. Gebruik het openbare inzamelsysteem om ze terug te brengen, te recyclen of te verwijderen in overeenstemming met de lokale regelgeving.



Oplaadzorg: Als het product wordt opgeladen met een USB-kabel, gebruik dan alleen een geschikte USB-kabel die in goede staat is en laad/voed het product op volgens de instructies. Het vermogen geleverd door de oplader moet tussen min. 0.25 W vereist door de radioapparatuur en max. 2.5 W liggen om de maximale oplaadsnelheid te bereiken.

WAARSCHUWING AUDIOPRODUCT!

PERMANENT GEHOORSCHADE KAN HET GEVOLG ZIJN VAN LANGDURIGE BLOOTSTELLING AAN GEELUIDEN OP HOGE VOLUMES. GEBRUIK EEN ZO LAAG MOGELIJK VOLUME.

Română

Această declarație de conformitate este emisă sub responsabilitatea exclusivă a GN Hearing A/S. Următoarele echipamente sunt conforme cu directivele: R.E.D (2014/53/UE) și programele de conformitate REACH (CE) 1907/2006 emise de Comisia Comunității Europene. Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Temperatură de funcționare: 0 la +40 °C

Benzi de frecvență și puteri

- Banda(i) de frecvență în care funcționează echipamentul radio: 2.400 – 2.4835 GHz
- Puterea maximă de radiofrecvență transmisă în banda(i) de frecvență în care funcționează echipamentul radio:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Căști fără fir)
 - EIRP: $\pi/4$ -DQPSK: 6.72dBm (Căști fără fir)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Căști fără fir)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- Versiune firmware: P117.00



Uniunea Europeană: Produsul, bateria și accesoriile nu trebuie aruncate ca deșeuri menajere nesortate. Vă rugăm să utilizați sistemul public de colectare pentru a le returna, recicla sau elimina în conformitate cu reglementările locale.



Îngrijirea încărcării: Dacă produsul este încărcat cu un cablu USB, utilizați numai un cablu USB adecvat care este în stare bună și încărcăți/alimentați produsul conform instrucțiunilor. Puterea furnizată de încărcător trebuie să fie între min. 0.25 W cerută de echipamentul radio și max. 2.5 W pentru a atinge viteză maximă de încărcare.

AVERTISMENT AUDIO REFERITOR LA PRODUS!

SE POATE PRODUCEREA O PIERDERE PERMANENTĂ A AUZULUI DIN CAUZA EXPUNERII PE TERMEN LUNG LA SUNETE LA VOLUM RIDICAT. FOLOSIȚI UN VOLUM SONOR CÂT MAI REDUS POSIBIL.

Suomi

Tämä CE-vaatimustenmukaisuusjulistus on laadittu GN Hearing A/S:n yksinomaissessa vastuussa. Seuraavat laitteet noudattavat direktiivejä: R.E.D (2014/53/EU) ja REACH (EY) 1907/2006 -vaatimustenmukaisuusohjelmaa, jotka on julkaissut Euroopan yhteisön komissio. EU-vaatimustenmukaisuusjulistuksen koko teksti on saatavilla seuraavassa internet-osoitteessa: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Käyttölämpötila: 0 – +40 °C

Taajuuskaistat ja tehot

- Taajuuskaista(t), jolla radiolaitteet toimivat: 2.400 – 2.4835 GHz
- Suurin radiotaajuusteho, joka lähetetään taajuuskaista(t)ssa, jolla radiolaitteet toimivat:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Langaton kuulokemikrofoni)
 - EIRP: $\pi/4$ -DQPSK: 6.72dBm (Langaton kuulokemikrofoni)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Langaton kuulokemikrofoni)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- Laiteohjelmiston versio: P117.00



Lataushuolto: Jos tuote ladataan USB-kaapelilla, käytä vain sopivaa USB-kaapelia, joka on hyvässä kunnossa, ja lataa/tuota tuote ohjeiden mukaisesti. Laturin toimittaman tehon on oltava vähintään 0.25 W, jonka radiolaitteet vaativat, ja enintään 2.5 W saavuttaakseen maksimaalisen latausnopeuden.



European unioni: Tuotetta, akkua ja lisävarusteita ei saa hävittää lajittelemattomana sekajätteenä. Käytä julkista keräysjärjestelmää niiden palauttamiseen, kierrättämiseen tai hävittämiseen paikallisten määräysten mukaisesti.





ÄÄNITUOTTEITA KOSKEVA VAROITUS!

PITKÄAIKAINEN ALTISTUMINEN VOIMAKKAILLE ÄÄNILLE SAATTAA AIHEUTTAA PYSYVIÄ KUULOVAURIOITA. KÄYTÄ MAHDOLLISIMMAN MATALAA ÄÄNENVOIMAKKUUTTA.

Dansk

Denne overensstemmelseserklæring udstedes under GN Hearing A/S' fulde ansvar. Følgende udstyr overholder direktiverne: R.E.D (2014/53/EU) og REACH (EF) 1907/2006-overensstemmelsesprogrammer udstedt af Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber. Den fulde tekst af EU-overensstemmelseserklæringen findes på følgende internetadresse: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Driftstemperatur: 0 til +40 °C

Frekvensbånd og effekter

- a Frekvensbånd(ene), hvor radioudstyret opererer: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Maksimal radiosendeeffekt i frekvensbånd(ene), hvor radioudstyret opererer:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Trådløst headset)
 - EIRP: $\pi/4$ -DQPSK: 6.72dBm (Trådløst headset)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Trådløst headset)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)

c Firmware-version: P1.17.00



Opladningspleje: Hvis produktet oplades med et USB-kabel, skal du kun bruge et passende USB-kabel, der er i god stand, og oplade/forbinde produktet i henhold til instruktionerne. Effekten fra opladeren skal være mellem min. 0,25 W, som kræves af radioudstyret, og maks. 2,5 W for at opnå den maksimale opladningshastighed.

ADVARSEL OM LYDPRODUKT!

PERMANENT TAB AF HØRESE KAN KOMME AF LANGVARIG UDSÆTTELSE FOR HØJE LYDE. BENYT EN SÅ LAV LYDSTYRKE SOM MULIGT.



Den Europæiske Union: Produktet, batteriet og tilbehøret må ikke bortskaffes som usorteret husholdningsaffald. Brug det offentlige indsamlingsystem til at returnere, genanvende eller bortskaffe dem i overensstemmelse med lokale regler.

Svenska

Toto vyhlásenie o zhode je vydané pod výhradnou zodpovednosťou spoločnosti GN Hearing A/S. Nasledujúce zariadenie je v súlade s direktívami: R.E.D (2014/53/EU) a programami zhody REACH (ES) 1907/2006 vydanými Komisiou Európskych spoločenstiev.

Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na nasledujúcej internetovej adrese: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Prevádzková teplota: 0 až +40 °C

Frekvencné pásma a výkony

- a Frekvencné pásmo(pásma), v ktorom rádiové zariadenie pracuje: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Maximálny vysokofrekvenčný výkon vysielaný vo frekvencnom pásme(pásmach), v ktorom rádiové zariadenie pracuje:

- EIRP:GFSK:9.27dBm (Bezdrôtové slúchadlá)
- EIRP: $\pi/4$ -DQPSK: 6.72dBm (Bezdrôtové slúchadlá)
- EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Bezdrôtové slúchadlá)
- EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)

c Firmware-version: P1.17.00



Starostlivosť o nabíjanie: Ak je výrobok nabíjaný pomocou USB kábla, používajte len vhodný USB kábel, ktorý je v dobrom stave, a nabíjajte/napájajte výrobok podľa pokynov. Výkon dodávaný nabíjačkou musí byť medzi min. 0.25 W požadovaným rádiovým zariadením a max. 2.5 W, aby sa dosiahla maximálna rýchlosť nabíjania.

VARNING LJUDPRODUKT!

PERMANENTA HÖRSELSKADOR KAN BLI FÖLJDEN AV LÅNGVARIG EXPONERING FÖR LJUD PÅ HÖG VOLYM. ANVÄND SÅ LÅG VOLYM SOM MÖJLIGT.



Europeiska unionen: Produkten, batteriet och tillbehören får inte kastas som osorterat hushållsavfall. Använd det offentliga insamlingsssystemet för att returnera, återvinna eller kassera dem i enlighet med lokala föreskrifter.

Polski

Niniejsza deklaracja zgodności została wydana wyłącznie pod odpowiedzialnością GN Hearing A/S. Poniższy sprzęt jest zgodny z dyrektywami: R.E.D (2014/53/UE) oraz programami zgodności REACH (WE) 1907/2006 wydanymi przez Komisję Wspólnoty Europejskiej. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Temperatura pracy: od 0 do +40 °C

Pasma częstotliwości i moce

- a Pasma(a) częstotliwości, w którym działa urządzenie radiowe: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Maksymalna moc częstotliwości radiowej emitowana w paśmie(ach) częstotliwości, w którym działa urządzenie radiowe:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Słuchawki bezprzewodowe)
 - EIRP: $\pi/4$ -DQPSK: 6.72dBm (Słuchawki bezprzewodowe)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Słuchawki bezprzewodowe)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)

c Wersja oprogramowania: P1.17.00



Pielęgnacja ładowania: Jeśli produkt jest ładowany za pomocą kabla USB, należy używać tylko odpowiedniego kabla USB w dobrym stanie i ładować/zasilać produkt zgodnie z instrukcjami. Moc dostarczana przez ładowarkę powinna wynosić od min. 0.25 W wymagane przez urządzenie radiowe do max. 2.5 W, aby osiągnąć maksymalną prędkość ładowania.





OSTRZEŻENIE DOTYCZĄCE PRODUKTU AUDIO!

DŁUGOTRWAŁA EKSPOZYCJA NA DŹWIĘK O WYSOKIM NATĘŻENIU MOŻE SPOWODOWAĆ TRWAŁĄ UTRATĘ SŁUCHU. NALEŻY SŁUCHAĆ PRZY MOŻLIWIE NAJNIŻSZEJ GŁOŚNOŚCI.



Unia Europejska: Produkt, bateria i akcesoria nie powinny być wyrzucane jako niesortowane odpady komunalne. Proszę użyć publicznego systemu zbiórki, aby je zwrócić, poddać recyklingowi lub usunąć zgodnie z lokalnymi przepisami.

Български

Тази декларация за съответствие се издава под единствена отговорност на GN Hearing A/S. Следното оборудване е в съответствие с директивите: R.E.D (2014/53/EC) и програмите за съответствие REACH (EO) 1907/2006, издадени от Комисията на Европейската общност. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е достъпен на следния интернет адрес: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Работна температура: от 0 до +40 °C

Честотни ленти и мощности

- a Честотна лента(и), в която работи радиото: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Максимална радиочестотна мощност, излъчвана в честотната лента(и), в която работи радиото:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Безжични слушалки)
 - EIRP: π/4-DQPSK: 6.72dBm (Безжични слушалки)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Безжични слушалки)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Трансивер)

c Версия на фирмуера: P1.17.00



Грижа при зареждане: Ако продуктът се зарежда с USB кабел, използвайте само подходящ USB кабел, който е в добро състояние, и зареждайте/захранвайте продукта според инструкциите. Мощността, доставена от зарядното устройство, трябва да бъде между мин. 0.25 вата, изисквани от радиото, и макс. 2.5 вата, за да се постигне максимална скорост на зареждане.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ЗА АУДИО ПРОДУКТ!

ПОСТОЯННА ЗАГУБА НА СЛУХА МОЖЕ ДА ВЪЗНИКНЕ ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНО ИЗЛАГАНЕ НА ЗВУЦИ С ВИСОКИ НИВА. ИЗПОЛЗВАЙТЕ ВЪЗМОЖНО НАЙ-НИСКОТО НИВО НА ЗВУКА.



Европейски съюз: Продуктът, батерията и аксесоарите не трябва да се изхвърлят като несортирани битови отпадъци. Моля, използвайте системата за обществено събиране, за да ги върнете, рециклирате или изхвърлите в съответствие с местните разпоредби.

Ceština

Toto prohlášení o shodě je vydáno výhradně na odpovědnost společnosti GN Hearing A/S. Následující zařízení splňuje směrnice: RoHS 2.0 (2015/863/EU), R.E.D (2014/53/EU), směrnice EMC (2014/30/EU), LVD (2014/35/EU), směrnice EU o obalech a obalových odpadech 94/62/ES a programy shody REACH (ES) 1907/2006 vydané Evropskou komisí.

Úplné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Provozní teplota: 0 až +40 °C

Frekvenční pásma a výkony

- a Frekvenční pásmo, ve kterém rádiové zařízení pracuje: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Maximální vysokofrekvenční výkon vysílaný ve frekvenčním pásmu:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Bezdrátová sluchátka)
 - EIRP: π/4-DQPSK: 6.72dBm (Bezdrátová sluchátka)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Bezdrátová sluchátka)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- c Verze firmwaru: P1.17.00



Péče o nabíjení: Pokud je výrobek nabíjen pomocí USB kabelu, používejte pouze vhodný USB kabel, který je v dobrém stavu, a nabíjejte/napájejte výrobek podle pokynů. Výkon dodávaný nabíječkou musí být mezi min. 0.25 W požadovaných rádiovým zařízením a max. 2.5 W, aby bylo dosaženo maximální rychlosti nabíjení.

UPOZORNĚNÍ NA AUDIO PRODUKT!

TRVALÁ ZTRÁTA SŁUCHU MŮŽE BÝT ZPŮSOBENA DLOUHODOBÝM VYSTAVENÍM ZVUKŮM PŘI VYSOKÝCH HLASITOSTECH. POUŽÍVEJTE CO NEJNIŽŠÍ HLASITOST.



Evropská unie: Výrobek, baterie a příslušenství nesmí být likvidovány jako netříděný komunální odpad. Použijte veřejný sběrný systém k jejich vrácení, recyklaci nebo likvidaci v souladu s místními předpisy.

Eesti keel

See vastavusdeklaratsioon on välja antud GN Hearing A/S ainuvastutusel. Järgmised seadmed vastavad direktiividele: R.E.D (2014/53/EU) ja REACH (EU) 1907/2006 vastavusprogrammid, mille on välja andnud Euroopa Ühenduse Komisjon. EL vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on saadaval järgmisel internetiaadressil: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Töötemperatuur: 0 kuni +40 °C

Sagedusribad ja võimsused

- a Sagedusriba(d), milles raadiosagede töötab: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Maksimaalne raadiosagedusvõimsus, mida edastatakse sagedusriba(d)es, milles raadiosagede töötab:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Traadita kõrvaklapid)
 - EIRP: π/4-DQPSK: 6.72dBm (Traadita kõrvaklapid)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Traadita kõrvaklapid)





· EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)

c Põhiversiooni number: P1.17.00



Laadimishooldus: Kui toodet laaditakse USB-kaabli abil, kasutage ainult sobivat USB-kaablit, mis on heas korras, ja laadige/toidetud toodet vastavalt juhistele. Laadija poolt tarbitav võimsus peab olema vahemikus min. 0.25 W, mida nõuab raadioseade, ja max. 2.5 W, et saavutada maksimaalne laadimiskiirus.

HELI TOOTE HIAIATUS!

PÜSIV KÕRVA KAHJUSTUS VÕIB TEKKIDA PIKAAJALISE KOKKUPUUTE TULEMUSENA KÕRGE HELITUKEGA. KASUTAGE VÕIMALIKULT MADALAT HELITUKE.



Euroopa Liit: Toodet, akut ja tarvikuid ei tohi visata sorteerimata olmejäätmetena. Kasutage nende tagastamiseks, ringlussevõtuks või kõrvaldamiseks kohalike eeskirjadega kooskõlas olevat avalikku kogumissüsteemi.

Ελληνικά

Αυτή η δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται υπό την αποκλειστική ευθύνη της GN Hearing A/S. Ο εξοπλισμός που ακολουθεί συμμορφώνεται με τις οδηγίες: R.E.D (2014/53/EE) και τα προγράμματα συμμόρφωσης REACH (EK) 1907/2006 που εκδόθηκαν από την Επιτροπή της Ευρωπαϊκής Κοινότητας. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διεύθυνση διαδικτύου: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Θερμοκρασία λειτουργίας: 0 έως +40 °C

Ζώνες συχνότητων και ισχύος

- a Ζώνη(ες) συχνότητων στην οποία(ες) λειτουργεί ο ραδιοεξοπλισμός: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνότητων που εκπέμπεται στη(ς) ζώνη(ες) συχνότητων στην οποία(ς) λειτουργεί ο ραδιοεξοπλισμός:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Ασύρματα ακουστικά)
 - EIRP: π/4-DQPSK: 6.72dBm (Ασύρματα ακουστικά)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm(Ασύρματα ακουστικά)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Δέκτης)

c Έκδοση firmware: P1.17.00



Φροντίδα φόρτισης: Εάν το προϊόν φορτίζεται με καλώδιο USB, χρησιμοποιήστε μόνο κατάλληλο καλώδιο USB που βρίσκεται σε καλή κατάσταση και φορτίστε/τροφοδοτήστε το προϊόν σύμφωνα με τις οδηγίες. Η ισχύς που παρέχεται από το φορτιστή πρέπει να είναι μεταξύ ελάχ. 0.25 W που απαιτείται από τον ραδιοεξοπλισμό και μέγ. 2.5 W για να επιτευχθεί η μέγιστη ταχύτητα φόρτισης.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΓΙΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΗΧΟΥ!

Η ΜΟΝΙΜΗ ΑΠΩΛΕΙΑ ΑΚΟΗΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΛΗΘΕΙ ΑΠΟ ΜΑΚΡΟΧΡΟΝΙΑ ΕΚΘΕΣΗ ΣΕ ΗΧΟΥΣ ΣΕ ΥΨΗΛΕΣ ΕΝΤΑΣΕΙΣ. ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΤΗΝ ΕΝΤΑΣΗ ΣΤΟ ΧΑΜΗΛΟΤΕΡΟ ΔΥΝΑΤΟ ΕΠΙΠΕΔΟ.



Ευρωπαϊκή Ένωση: Το προϊόν, η μπαταρία και τα αξεσουάρ δεν πρέπει να απορρίπτονται ως μη διαχωριζόμενα οικιακά απορρίμματα. Χρησιμοποιήστε το δημόσιο σύστημα συλλογής για να τα επιστρέψετε, ανακυκλώσετε ή απορρίψετε σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.

Magyar

Ez a megfelelőségi nyilatkozat kizárólagos felelősségre van kibocsátva a GN Hearing A/S részéről. A következő berendezés megfelel az irányelveknek: R.E.D (2014/53/EU) és a REACH (EK) 1907/2006 megfelelőségi programoknak, amelyeket az Európai Közösség Bizottsága adott ki. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Működési hőmérséklet: 0-tól +40 °C-ig

Frekvenciasávok és teljesítmények

- a Frekvenciasáv(ok), amelyen a rádióberendezés működik: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény, amelyet a frekvenciasáv(ok)ban sugároz, amelyen a rádióberendezés működik:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Vezeték nélküli fejhallgató)
 - EIRP:G π/4-DQPSK: 6.72dBm (Vezeték nélküli fejhallgató)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Vezeték nélküli fejhallgató)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transzceiver)

c Firmware verzió: P1.17.00



Töltési gondozás: Ha a termék USB-kábellel van feltöltve, csak megfelelő, jó állapotban lévő USB-kábelt használjon, és töltsön/táplálja a terméket az utasításoknak megfelelően. A töltő átlal szolgáltatott teljesítménynek a min. 0.25 W között kell lennie, amelyet a rádióberendezés igényel, és max. 2.5 W, hogy elérje a maximális töltési sebességet.

HANGTERMÉK FIGYELMEZTETÉS!

A TARTÓS HALLÁSKÁROSODÁS A HANGOS HANGOKNAK VALÓ HOSSZÚ TÁVÚ KITEVÉS EREDMÉNYE LEHET. HASZNÁLJON A LEHETŐ LEGALACSONYABB HANGERŐT.



Ūnioni Ewropea: Il-prodott, il-batterija u l-accessorji m'għandhomx jintremew bħala skart domestiku mħux ordnat. Jekk jogħġbok uża s-sistema ta' għir pubblika biex tirtirna, tirricikla jew tarmi skont ir-regolamenti lokali.

Latviešu Valoda

Šis attīstības deklarācijas izdošanas vien tiks GN Hearing A/S atsakomība. Šī jāranga attīstības deklarācijas: R.E.D (2014/53/ES) ir REACH (EB) 1907/2006 attīstības programmas, īsleistas Eiropas Bēndrijas Komisijas. Visas ES attīstības deklaravimo tekstas prieinamas šiuo interneto adresu:





<https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Darbo temperatūra: nuo 0 iki +40 °C

Dažnių juostos ir galios

- a Dažnių juosta(os), kurioje veikia radijo įranga: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Didžiausia radijo dažnio galia, skleidžiama dažnių juostoje(ose), kurioje veikia radijo įranga:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Bezvadų austinąs)
 - EIRP: π/4-DQPSK: 6.72dBm (Bezvadų austinąs)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm(Bezvadų austinąs)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- c Programmatūros versija: P1.17.00



Įkrovos priežiūra: Jei gaminys įkraunamas USB kabeliu, naudokite tik tinkamą USB kabelį, esantį geros būklės, ir įkraukite/maitinkite gaminį pagal instrukcijas. Įkroviklio tiekiamą galia turi būti tarp min. 0.25 W, kurios reikalauja radijo įranga, ir max. 2.5 W, kad būtų pasiektas maksimalus įkrovimo greitis.

BRIDINĀJUMS PAR AUDIO PRODUKTU!

ILGLAICĪGA PAKĻĀUŠANA SKANĀM AR AUGSTU SKAĻUMU VAR IZRAISĪT PASTĀVĪGU DZIRDĒS ZUDUMU. IZMANTOJIET PĒC IESPĒJĀS ZEMU SKAĻUMU.



Eiropas Savienība: Produktu, akumulatoru un piederumus nedrįskite izmest kā nešķirotus sadzīves atkritumus. Lūdzu, izmantojiet sabiedrisko savākšanas sistēmu, lai tos atgrieztu, pārstrādātu vai utilizētu saskaņā ar vietējiem noteikumiem.

Malti

Din id-dikjarazzjoni ta' konformità hija mahruġa taht ir-responsabbiltà wahdja ta' GN Hearing A/S. L-apparat li ġej jikkonforma mad-direttivi: R.E.D (2014/53/UE), u l-programmi ta' konformità REACH (KE) 1907/2006 mahruġa mill-Kummissjoni tal-Komunità Ewropea. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-internet: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Temperatura ta' taħriġ: 0 sa +40 °C

Frekwenzi u poteri

- a Banda(t) tal-frekwenzi li fih(a) topera l-apparat tar-radiju: 2.400 – 2.4835 GHz
- b L-ogħla qawwa tar-radiju li tinxtered fil-band(t) tal-frekwenzi li fih(a) topera l-apparat tar-radiju:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Headset bla wajers)
 - EIRP: π/4-DQPSK: 6.72dBm (Headset bla wajers)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Headset bla wajers)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- c Versjone tal-firmware: P1.17.00



Kura tal-hruġ: Jekk il-prodott jiġi mharreġ b'kejbil USB, uża biss kejbil USB adattat li jkun f'kundizzjoni tajba, u harreġ/ittajja l-prodott skont l-istruzzjonijiet. Il-qawwa pprovduta mill-harreġ għandha tkun bejn il-min. 0.25 W meħtieġa mill-apparat tar-radiju, u l-max. 2.5 W biex tintlaħaq il-velocità massima ta' hruġ.

TWISSUA DWAR IL-PRODOTT TAL-AWDJO!

IT-TELF PERMANENTI TAS-SMIGH JISTA' JIRRIŻULTA MINN ESPOSIZZJONI FIT-TUL GĦALL-HSEJJEJES F'VOLUMI GĦOLJIN. UŻA VOLUM BAXX KEMM JISTA' JIGI.



Unjoni Ewropea: Il-prodott, il-batterija u l-aċċessorji m'għandhomx jintremew bħala skart domestiku mhux ordnat. Jekk jogħġbok uża s-sistema ta' għir pubblika biex tirritorna, tirricikla jew tarmi skont ir-regolamenti lokali.

Slovenčina

Toto vyhlášení o zhode je vydané pod výhradnou zodpovednosťou spoločnosti GN Hearing A/S. Nasledujúce zariadenie je v súlade s direktívami: R.E.D (2014/53/EÚ) a programami zhody REACH (ES) 1907/2006 vydanými Komisiou Európskych spoločenstiev. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na nasledujúcej internetovej adrese: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Prevádzková teplota: 0 až +40 °C

Frekvenčné pásma a výkony

- a Frekvenčné pásmo(pásma), v ktorom rádiové zariadenie pracuje: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Maximálny vysokofrekvenčný výkon vysielaný vo frekvenčnom pásme(pásmach), v ktorom rádiové zariadenie pracuje:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Bezdrôtové slúchadlá)
 - EIRP: π/4-DQPSK: 6.72dBm (Bezdrôtové slúchadlá)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm(Bezdrôtové slúchadlá)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- c Verzia firmvéru: P1.17.00



Starostlivosť o nabíjanie: Ak je výrobok nabíjaný pomocou USB kábla, používajte len vhodný USB kábel, ktorý je v dobrom stave, a nabíjajte/napájajte výrobok podľa pokynov. Výkon dodávaný nabíjačkou musí byť medzi min. 0.25 W požadovaným rádiovým zariadením a max. 2.5 W, aby sa dosiahla maximálna rýchlosť nabíjania.

UPOZORNENIE NA AUDIO PRODUKT!

TRVALÁ STRATA SLUCHU MÔŽE NASTAŤ V DÔSLEDKU DLHODOBÉHO VYSTAVENIA ZVUKOM PRI VYSOKÝCH HLASISTOTIACH. POUŽÍVAJTE ČO NAJNÍŽŠIU HLASISTOSŤ.





Evropska unija: Vyrobník, bateriá a príslušenstvo sa nesmú likvidovať ako netriedený komunálny odpad. Použite verejný zberný systém na ich vrátenie, recykláciu alebo likvidáciu v súlade s miestnymi predpismi.

Slovenščina

Ta izjava o skladnosti je izdana pod izključno odgovornostjo GN Hearing A/S. Naslednja oprema je skladna z direktivami: R.E.D (2014/53/EU) in programi skladnosti REACH (ES) 1907/2006, ki jih je izdala Komisija Evropske skupnosti. Celotno besedilo izjave o skladnosti EU je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>
Delovna temperatura: 0 do +40 °C
Frekvenčni pasovi in moči

- a Frekvenčni pas(ovi), v katerem deluje radijska oprema: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Največja radijska moč, oddana v frekvenčnem pasu(ovih), v katerem deluje radijska oprema:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Brezžične slušalke)
 - EIRP: $\pi/4$ -DQPSK: 6.72dBm (Brezžične slušalke)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Brezžične slušalke)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- c Različica programske opreme: P1.17.00



Nega polnjenja: Če je izdelek polnjen z USB kablom, uporabite le primeren USB kabel, ki je v dobrem stanju, in polnitev/napajajte izdelek po navodilih. Moč, ki jo zagotavlja polnilec, mora biti med min. 0.25 W, ki jo zahteva radijska oprema, in max. 2.5 W, da se doseže največja hitrost polnjenja.

OPOZORILO ZA AUDIO IZDELEK!

TRAJNA IZGUBA SLUHA LAHKO NASTANE ZARADI DOLGOTRAJNE IZPOSTAVLJENOSTI ZVOKOM PRI VIŠOKIH GLASNOSTIH. UPORABLJAJTE NAJNIŽJO MOŽNO GLASNOST.



Evropska unija: Izdelek, baterijo in dodatke ne smete odlagati kot neločene gospodinske odpadke. Uporabite javni sistem zbiranja za njihovo vračilo, recikliranje ali odstranjevanje v skladu z lokalnimi predpisi.

Lietuvių

Ši atitikties deklaracija pateikiama GN Hearing A/S atsakomybe. Ši įranga atitinka šias direktyvas: RoHS 2.0 (2015/863/ES); R.E.D (2014/53/ES); EMC direktyva (2014/30/ES); LVD (2014/35/ES); ES pakuočių ir pakuočių atliekų direktyva 94/62/EB ir REACH (EB) 1907/2006 atitikties programas, kurias išleido Europos Bendrijos Komisija.

Visas ES atitikties deklaracijos tekstas yra prieinamas šiuo interneto adresu: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Darbinė temperatūra: 0 iki + 40 °C

Dažnių juostos ir galios

- a Dažnių juosta, kurioje veikia radijo įranga: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Maksimali radijo dažnio galia, perduodama dažnių juostoje, kurioje veikia radijo įranga:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Belaidės ausinės)
 - EIRP: $\pi/4$ -DQPSK: 6.72dBm (Belaidės ausinės)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Belaidės ausinės)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Transceiver)
- c Programinės įrangos versija: P1.17.00



Įkrovimo priežiūra: Jei produktas įkraunamas USB kabeliu, naudokite tik tinkamą USB kabelį, kuris yra geros būklės, ir įkraukite/maitinkite produktą pagal instrukcijas.

Įkroviklio tiekiamą galią turi būti nuo min 0.25 vatų, reikalingų radijo įrangai, iki max 2.5 vatų, kad būtų pasiektas maksimalus įkrovimo greitis.

GARSO PRODUKTO ĮSPĖJIMAS!

ILGALAIKIS GARSŲ EKSPOZICIJA DIDELIŲ GARSUMŲ GALI SUKELTI NUOLATINĮ KLAUSOS PRARADIMĄ. NAUDOKITE KIEK ĮMANOMA MAŽESNĮ GARSUMĄ.



Europos Sąjunga: Produktas, baterija ir priedai neturėtų būti išmetami kaip nesurūšiuotos buitinės atliekos. Prašome naudoti viešą surinkimo sistemą, kad grąžintumėte, perdirtumėte ar išmestumėte juos laikantis vietinių taisyklių.

Türkçe

Bu uygunluk beyanı, GN Hearing A/S'nin tek sorumluluğu altında verilmiştir. Aşağıdaki ekipman, Avrupa Komisyonu tarafından yayımlanan R.E.D (2014/53/EU) ve REACH (EC) 1907/2006 uyumluluk programlarına uygundur.

AB uygunluk beyanının tam metni şu internet adresinde mevcuttur: <https://support.steelseries.com/hc/en-us/categories/360001256111-Other-Stuff>

Çalışma Sıcaklığı: 0 ila +40 °C

Frekans bantları ve Güçler

- a Radyo ekipmanının çalıştığı frekans bandı: 2.400 – 2.4835 GHz
- b Radyo ekipmanının çalıştığı frekans bandında iletilen maksimum radyo frekansı gücü:
 - EIRP:GFSK:9.27dBm (Kablosuz Kulaklık)
 - EIRP: $\pi/4$ -DQPSK:6.72dBm (Kablosuz Kulaklık)
 - EIRP: 8DPSK:6.71dBm (Kablosuz Kulaklık)
 - EIRP:GFSK: 9.07 dBm (Verici-Alıcı)
- c Firmware sürümü: P1.17.00



Şarj Bakımı: Ürün bir USB kablosu ile şarj ediliyorsa, yalnızca uygun durumda olan bir USB kablosu kullanın ve ürünü talimatlara göre şarj edin/güç verin.





Şarj cihazı tarafından sağlanan güç, radyo ekipmanı tarafından gereken minimum 0.25 Watt ile maksimum şarj hızına ulaşmak için gereken maksimum 2.5 Watt arasında olmalıdır.

SESLİ CİHAZ UYARISI!

YÜKSEK SES SEVİYELERİNE UZUN SÜRE MARUZ KALINMASI, KALICI İŞİTME KAYBINA NEDEN OLABİLİR. SESİ SEVİYESİNİ MÜMKÜN OLDUĞUNCA DÜŞÜK TUTUNUZ.

Türkiye Cumhuriyeti: EEE Yönetmeliğine Uygundur



Avrupa Birliği: Ürün, pil ve aksesuarlar ayrıştırlanmış ev atığı olarak atılmamalıdır. Lütfen yerel düzenlemelere uygun olarak geri vermek, geri döndürtmek veya atmak için kamu toplama sistemini kullanın.

Português Brasileiro



ANATEL RF STATEMENT

Regulamento Anatel sobre Equipamentos de Radiocomunicação de Radiação Restrita (Resolução no 680)

Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados. Para mais informações, consulte o site da ANATEL www.gov.br/anatel/pt-br/

Se algum eletrolito fluir desta bateria ao tocar os olhos e a pele do usuário, procure orientação médica imediatamente.

한국어

오디오 제품 경고!

볼륨이 높은 소리에 장기간 노출되면 청력이 영구적으로 손상될 수 있습니다. 가능한 한 가장 낮은 볼륨을 사용합니다. 이 제품은 큰 볼륨과 높은 피치의 톤으로 소리를 내는 것이 가능할 수 있습니다.

해당 무선설비는 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없음

이 기기는 가정용(B급) 전자파합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다



- | | |
|--------|-------------------------------|
| 1 상호명 | GN Audio Taiwan Ltd. |
| 2 기기명칭 | Wireless Headset/ Transceiver |
| 3 모델명 | HS39/ HS39TX |
| 4 인증번호 | R-R-SSx-HS39/ R-R-SSx-HS39TX |
| 5 제조사 | GN Hearing A/S. |
| 6 제조국 | Vietnam |

日本語

オーディオ製品に関する警告!

大音量に長期間さらされると恒久的な難聴の原因となることがあります。できるだけ音量を下げて使用してください。この製

品には、大音量とハイピッチトーンでサウンドを出す機能が備わっている場合があります。



この装置は、クラスB機器です。この装置は、住宅環境で使用することを目的としています。この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。VCCI-B

この機器の使用周波数帯では、電子レンジ等の産業・科学・医療用機器のほか工場の製造ライン等で使用されている移動体識別用の構内無線局（免許を要する無線局）及び特定小電力無線局（免許を要しない無線局）並びにアマチュア無線局（免許を要する無線局）が運用されています。

- この機器を使用する前に、近くで移動体識別用の構内無線局及び特定小電力無線局並びにアマチュア無線局が運用されていないことを確認して下さい。
- 万一、この機器から移動体識別用の構内無線局に対して有害な電波干渉の事例が発生した場合には、速やかに使用周波数を変更するか又は電波の発射を停止した上、下記連絡先にご連絡頂き、混信回避のための処置等（例えば、パーティションの設置など）についてご相談して下さい。
- その他、この機器から移動体識別用の特定小電力無線局あるいはアマチュア無線局に対して有害な電波干渉の事例が発生した場合など何かお困りのことが起きたときは、次の連絡先へお問い合わせ下さい。

简体中文

音频产品警告!

长期暴露于高音量的声音可能导致永久性听力损失。请尽可能使用低音量。

本产品可能传出大音量和高音调的声音

据《电器电子产品有害物质限制使用标识要求》，以下列出了产品中有害物质的名称及含有信息表

产品中有害物质的名称及含有信息表										
部件名称	有害物质									
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBBs)	多溴二苯醚 (PBDEs)	邻苯二甲酸二正丁酯 (DBP)	邻苯二甲酸二异丁酯 (DIBP)	邻苯二甲酸丁基苯酯 (BBP)	邻苯二甲酸二(2-乙基)己酯 (DEHP)
电路板组件	×	○	○	○	○	○	○	○	○	○
各类线缆	×	○	○	○	○	○	○	○	○	○
注1○: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均不超出电器电子产品有害物质限制使用国家标准要求。										
X: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出电器电子产品有害物质限制使用国家标准要求。										
注2: 以上未列出的部件,表明其有害物质含量均不超出电器电子产品有害物质限制使用国家标准要求。										
注3: 上表中打“X”的部件,应功能需要,部分有害物质含量超出GB/T 26572规定的限量要求,但是符合欧盟RoHS法规要求(属于豁免部分)。										
注4: 电路板组件包括印刷电路板及其构成的零部件,如电阻、电容、集成电路、连接器等。										

《废弃电器电子产品回收处理管理条例》提示性说明

为了更好地关爱及保护地球,当用户不再需要此产品或产品寿命终止时,请遵守国家废弃电器电子产品回收处理相关法律法规,将其交给当地具有国家认可的回收处理资质的厂商进行回收处理。





该电子产品含有某些有害物质，在环保使用期限内可以放心使用，超过环保使用期限之后则应该进入回收循环系统。

微功率设备产品使用说明：

本产品符合“微功率短距离无线电发射设备目录和技术要求”的通用微功率设备F类设备要求，使用频率：2400-2483.5MHz；发射功率限值：10mW（e.i.r.p.），频率容限：75kHz。

- (一) 符合“微功率短距离无线电发射设备目录和技术要求”的具体条款和使用场景，天线类型为PCB板载天线，设备开机后通过拨动开关选择，进入微功率模式；若要退出微功率模式，则相应通过拨动开关操作，进入其它模式；
- (二) 不得擅自改变使用场景或使用条件、扩大发射频率范围、加大发射功率（包括额外加装射频功率放大器），不得擅自更改发射天线；
- (三) 不得对其他合法的无线电台（站）产生有害干扰，也不得提出免受有害干扰保护；
- (四) 应当承受辐射射频能量的工业、科学及医疗（ISM）应用设备的干扰或其他合法的无线电台（站）干扰；
- (五) 如对其他合法的无线电台（站）产生有害干扰时，应立即停止使用，并采取措施消除干扰后方可继续使用；
- (六) 在航空器内和依据法律法规、国家有关规定、标准划设的射电天文台、气象雷达站、卫星地球站（含测控、测距、接收、导航站）等军民用无线电台（站）、机场等的电磁环境保护区域内使用微功率设备，应当遵守电磁环境保护及相关行业主管部门的规定；
- (七) 禁止在以机场跑道中心点为圆心、半径5000米的区域内使用各类模型遥控器；
- (八) 微功率设备使用时温度（摄氏：0℃~+40℃）和电压（DC 5V）的环境条件。

请详阅本安全指示。须留意装置及使用手册上的注意事项及警告标示。

本装置须离湿气与高温。

- 切勿将装置放置于摄氏60度(华氏140度)以上或摄氏0度(华氏32度)以下等没有空调的环境下，以免装置损坏。
- 使用本机时，周围环境最高温度请勿超过摄氏40度(华氏104度)。
- 为避免因更换不当电池导致爆炸，请务必使用由原厂建议之同款或同等级的电池。
- 务必将电池放在安全场所。

注意事项：电池禁止拆卸、撞击、挤压或投入火中；如出现严重膨胀，请勿继续使用；请勿置于高温环境中。

产品名称：无线耳机
型号：HS39
规格：5V  500mA

产品名称：收发器
型号：HS39TX
规格：5V  500mA
越南制造

产品名称：可充电锂离子电池
型号：NP-45A
标称电压：3.7V 
额定容量：670mAh
额定能量：2.479Wh
充电限制电压：4.2V
中国制造



警告：本产品仅适用于海拔2000m及以下地区安全使用

区域	联络信息
亚洲	台湾大北欧通讯设备有限公司 新北市中和区建一路186号4F及4F-4 (H栋)

+886 2 8227 1999

更多信息请参考官网 <https://steelseries.com/>

繁體中文

音訊產品警告！

長期暴露於高音量之下，可能導致永久性聽力喪失。請盡量調低音量。

本產品能發出大音量及高音訊的聲音。

低功率射頻器材技術規範：

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。



廢電池請回收

*報廢電池請按照廢棄物管理辦法回收處理

請詳閱本安全指示。須留意裝置及使用手冊上的注意事項及警告標示。

本裝置須遠離濕氣與高溫。

- 切勿將裝置放置於攝氏 60 度以上或攝氏 0 度以下等沒有空調的環境下，以免裝置損壞。
- 使用本機時，周圍環境最高溫度請勿超過攝氏 40 度。
- 為避免因更換不當電池導致爆炸，請務必使用由原廠建議之同款或同等級的電池。
- 務必將電池放在安全場所。

注意事項：電池禁止拆卸、撞擊、擠壓或投入火中；如出現嚴重膨脹，請勿繼續使用；請勿置



於高溫環境中。

符合之檢驗標準及版次:CNS 15663 第5節「含有標示」(102年7月)

設備名稱: 無線耳機 Equipment name: Wireless Headset		型號 (型式): HS39 (無線耳機)/ HS39TX (收發器) Type designation: HS39 (Wireless Headset)/ HS39TX (Transceiver)				
單元 Unit	限制用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶)	多溴聯苯 Poly- brominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Poly- brominated diphenyl ethers (PBDE)
	塑膠部件 Plastic	○	○	○	○	○
	電路板及元件 PCBA	—	○	○	○	○
	線材 Cables	—	○	○	○	○
	金屬部件 (線芯) Metal	—	○	○	○	○
	備考1 "超出0.1 wt %"及"超出0.01 wt %"係指限制用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。 Note 1 "Exceeding 0.1 wt %" and "exceeding 0.01 wt %" indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition. 備考2 "○" 係指該項限制用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。 Note 2 "○" indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence. 備考3 "—" 係指該項限制用物質為排除項目。 Note 3 The "—" indicates that the restricted substance corresponds to the exemption					

產品名稱: 無線耳機

型號: HS39

規格: 5V $\Rightarrow$ 500mA

產品名稱: 收發器

型號: HS39TX

規格: 5V $\Rightarrow$ 500mA

越南製造

產品名稱: 可充電鋰離子電池

型號: NP-45A

標稱電壓: 3.7V $\Rightarrow$

額定容量: 670mAh

額定能量: 2.479Wh

充電限制電壓: 4.2V $\Rightarrow$

中國製造

區域	聯絡資訊	
亞洲	台灣大北歐通訊設備有限公司 新北市中和區建一路186號4F及4F-4 (H棟)	+886 2 8227 1999

更多資訊請參考官網 steelseries.com/

Remember to Recycle

All SteelSeries products have parts that can be recycled and repurposed. You can help by taking your electronics, not just SteelSeries products, to local retailers and drop-off points to ensure they are processed properly.

For more information on recycling your SteelSeries product visit steelseries.com/sustainability/recycling





learn more at steelseries.com

